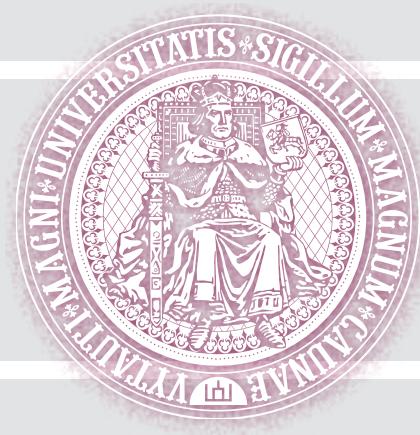
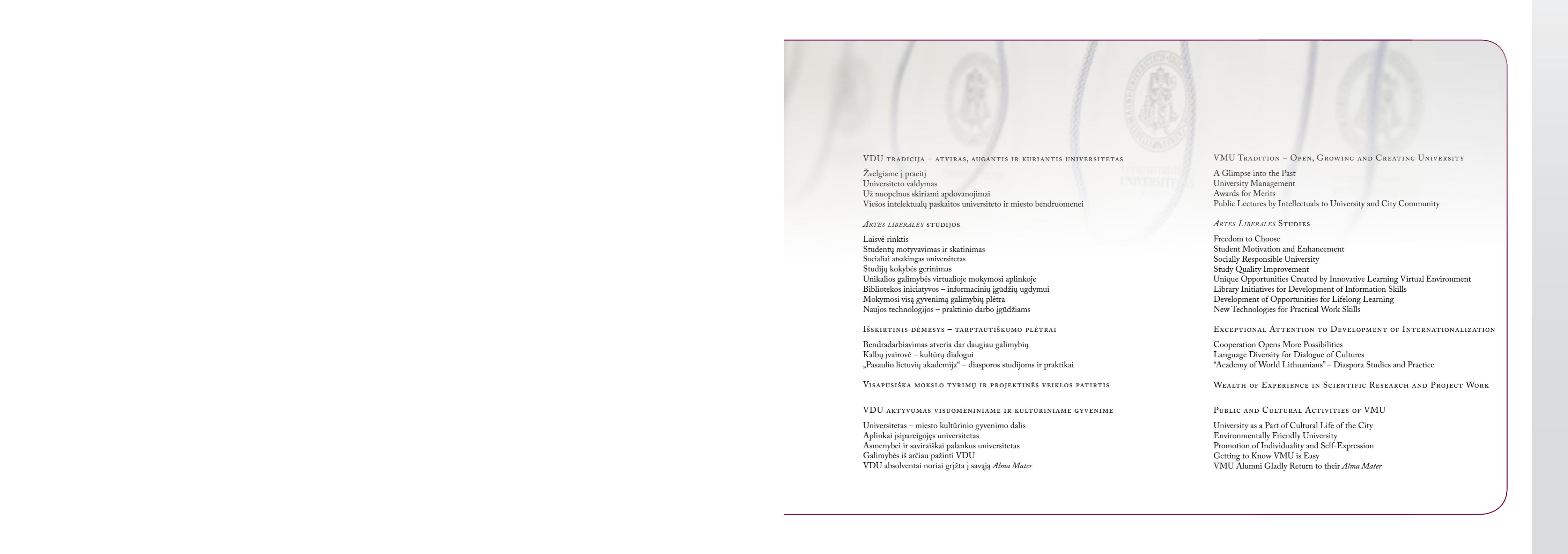


VYTAUTO DIDŽIOJO UNIVERSITETAS • VYTAUTAS MAGNUS UNIVERSITY



2010

KAUNUI, LIETUVAI IR PASAULIUI • FOR KAUNAS, LITHUANIA, WORLD



VDU

TRADICIJA

– ATVIRAS,

AUGANTIS IR

KURIANTIS

UNIVERSITETAS

Žvelgiame į

praeitį

Universiteto

valdymas

Už

nuopelnus

skiriami

apdovanojimai

Viešos

intelektualų

paskaitos

universiteto

ir

miesto

bendruomenei

ARTE

S LIBERALES

STUDIJOS

Laisvė

rinktis

Studentų

motyvavimas

ir

skatinimas

Socialiai

atsakingas

universitetas

Studijų

kokybės

gerinimas

Unikalios

galimybės

virtualioje

mokymosi

aplankoje

Bibliotekos

iniciatyvos

– informacinių

įgūdžių

ugdymui

Mokymosi

visą

gyvenimą

galimybų

plėtra

Mokymosi

visą

gyvenimą

galimybų

plėtra

Naujos

technologijos

– praktinio

darbo

įgūdžiams

VMU

TRADICIJA

– OPEN,

GROWING

AND

CREATING

UNIVERSITY

A Glimpse

into the Past

University Management

Awards for Merits

Public Lectures by Intellectuals to University and City Community

ARTES

LIBERALES

STUDIOS

ARTE LIBERALE STUDIOS

ARTES LIBERALE STUDIES

Freedom

to Choose

Student Motivation

and Enhancement

Socially Responsible University

Study Quality Improvement

Unique Opportunities

Created by Innovative Learning

Virtual Environment

Library Initiatives

for Development of Information Skills

Development of Opportunities for Lifelong Learning

New Technologies

for Practical Work Skills

IŠSKIRTINIS

DÉMESYS

– TARPTAUTIŠKUMO

PLÉTRAI

EXCEPTIONAL ATTENTION

TO DEVELOPMENT

OF INTERNATIONALIZATION

Cooperation

Opens More Possibilities

Language Diversity

for Dialogue of Cultures

“Academy of World Lithuanians”

– Diaspora Studies and Practice

VISAPUSIŠKA

MOKSLO

TYRIMŲ

IR PROJEKTINÉS

VEIKLOS

PATIRTIS

WEALTH OF EXPERIENCE

IN SCIENTIFIC

RESEARCH

AND PROJECT WORK

VDU AKTYVUMAS

VISUOMENINIAME

IR KULTŪRINIAME

GYVENIME

PUBLIC AND CULTURAL

ACTIVITIES

OF VMU

Universitetas

– miesto

kultūrinio

gyvenimo

dalis

Aplinkai

įsipareigojęs

universitetas

Asmenybei

ir

saviraiškai

palankus

universitetas

Galimybės

iš

arčiau

pažinti

VDU

VDU absolventai

noriai

grįžta

į savają

Alma Mater

VMU

TRADICIJA

– OPEN,

GROWING

AND

CREATING

UNIVERSITY

A Glimpse

into the Past

University Management

Awards for Merits

Public Lectures by Intellectuals to University and City Community

ARTES

LIBERALES

STUDIOS

ARTE LIBERALE STUDIOS

Freedom

to Choose

Student Motivation

and Enhancement

Socially Responsible University

Study Quality Improvement

Unique Opportunities

Created by Innovative Learning

Virtual Environment

Library Initiatives

for Development of Information Skills

Development of Opportunities for Lifelong Learning

New Technologies

for Practical Work Skills

EXCEPTIONAL ATTENTION

TO DEVELOPMENT

OF INTERNATIONALIZATION

Cooperation

Opens More Possibilities

Language Diversity

for Dialogue of Cultures

“Academy of World Lithuanians”

– Diaspora Studies and Practice

VISAPUSIŠKA

MOKSLO

TYRIMŲ

IR PROJEKTINÉS

VEIKLOS

PATIRTIS

WEALTH OF EXPERIENCE

IN SCIENTIFIC

RESEARCH

AND PROJECT WORK

VDU

AKTYVUMAS

VISUOMENINIAME

IR KULTŪRINIAME

GYVENIME

PUBLIC AND CULTURAL

ACTIVITIES

OF VMU

University

as a Part

of Cultural Life

of the City

Environmentally

Friendly University

Promotion of Individuality

</div



*Mieli VDU bičiuliai, partneriai, kolegos, bendraminčiai,
esami ir būsimi studentai, absolventai,*

*Jūsų rankose – dar vieni mūsų universiteto metai – prabėgusių 2010-ujų aidas apie nuveiktus darbus, įveiktus
iššūkius, naujus polėkius, proveržius... Viskas, kuo džiaugiamės ir didžiuojamės, kuo norime pasidalinti su Jumis.*

*VDU kūrėsi, augo, keitėsi, ieškojo ir atrado save. Prisiminkite ir sužinokite – iš arčiau susipažinkite su Kaunui,
Lietuvių ir Pasauliui kuriančiu universitetu.*

Rektorius prof. Zigmantas Lydeka

*Dear VMU friends, partners, colleagues, present and
future students, university graduates.*

*You are holding reflections on one more year of our University – the echo of the year 2010 with its accomplishments,
surmount challenges, new inspirations and future hopes ... It is what we are proud of, what makes us happy, and
what we wish to share with you.*

*VMU originated, grew, changed, pursued and finally found itself. We invite you to get closer to Kaunas, Lithuania,
and the University that lives and creates for the world.*

Rector Prof. Zigmantas Lydeka



...atviras, augantis ir kuriantis universitetas

VDU tradicija – atviras, augantis ir kuriantis universitetas

Vytauto Didžiojo universitetas (VDU) – viena liberaliausių aukštųjų mokyklų Lietuvoje, turinti įdomią istoriją, puoselėjanti ir tēsiant brandžias tradicijas, vaidinanti ypatingą vaidmenį ne tik Lietuvos, bet ir viso Baltijos regiono bei Europos intelektualinėje ir kultūrinėje erdvėje. Universiteto bendruomenę vienija *artes liberales* – klasicinio laisvųjų menų universiteto – idėja, šiltas ir nuoširdus bendravimas, nuolat lydinti ir stiprinanti liberali humanistinė dvasia.

Universitetas auga ir plečiasi: gausėja įvairiomis mokslo, švietimo, kultūros, visuomeninėmis veiklomis pritaikomų erdviių, didėja bendruomenė. VDU lankosi ir skaito paskaitas visame pasaulyje garsūs mokslininkai, tyrėjai, menininkai, viešieji intelektualai – plečiamas ne tik universiteto, bet ir miesto bendruomenės akiratis, supažindinama su įdomiomis patirtimis.

Vytauto Didžiojo universitete įgyvendindamos jo aktyvių istorijos kūrėjų idėjos, išprasminama tautinės kultūros tasa minint svarbiuosius universitetą, Kauno, Lietuvos įvykius, jamžinant iškilių asmenų atminimą.

Vytautas Magnus University implements the ideas of the active creators of its history. It renders meaning to the continuity of national culture by celebrating the most important events in the history of the University, Kaunas and Lithuania and by commemorating its most outstanding people.

VMU tradition: Open, Growing and Creating University

Vytautas Magnus University (VMU) is one of the most liberal higher education institutions in Lithuania that has rich history, cherishes and pursues its well-established traditions and plays a significant role not only in Lithuania, but also in the intellectual and cultural space of the Baltic region and Europe. The University community is consolidated by the idea of *artes liberales*, namely the idea of a classical university of liberal arts with its warm and cordial communication and its enduring liberal humanistic spirit.

The University is constantly growing and expanding: the number of spaces for scientific, educational, cultural and public activities is increasing and the community is enlarging. Worldwide famous scientists, researchers, artists, and intellectuals are invited to read lectures at VMU; thus not only the University community but also Kaunas citizens have good opportunities to expand their worldview and gain valuable experience.

Vytautas Magnus University implements the ideas of the active creators of its history. It renders meaning to the continuity of national culture by celebrating the most important events in the history of the University, Kaunas and Lithuania and by commemorating its most outstanding people.

Žvelgiame i prieiti

A Glimpse into the Past

1922 is the starting point in the history of Vytautas Magnus University. Established after the reorganisation of the Higher Courses in Kaunas, the second largest city of Lithuania, VMU was the only Lithuanian higher education institution of that time and a vital centre of cultural, scientific, and modern free-intellectual thought. In 1930, in commemoration of the 500th anniversary of Vytautas the Great, the Lithuanian University in Kaunas was honoured the name of Vytautas Magnus University.

When the soviets closed the University in 1950, its academic tradition was further fostered in exile. In 1989, due to the joint efforts of the Lithuanian and emigration scientists, Vytautas Magnus University was re-established.

Today VMU implements the goals of the intellectuals who participated in its restoration. It nurtures openness, dialogue and tolerance by developing a unique study model based on the principles of liberalism and democracy. Showing deep respect to intrinsic values, the University pursues to retain historical memory and to acquaint the public with the cherished traditions and the work of renowned personalities.





Įprasmindamas tautinės kultūros tąsą, VDU plečia muziejines ir viešiasias erdves. 2010 m. įdomią ir turtingą pastato istoriją menančiuose universiteto Rektorato rūmuose iškilmingai buvo atidaryta **VDU istorijos mené**, placiajai visuomenei duris atvérę į erdvesnes patalpas perkeltas **S. ir S. Lozoraičių muziejus**. VDU istorijos menés atidarymo metu buvo pasirašyta sutartis su Kauno miesto muziejumi. Šiandien atminties ženklais, istoriniai eksponatai praturtintose erdvėse vyksta svarbių įvykių minėjimai, knygų sutiktuvės, garbių svečių priėmimai, paskaitos.

2010 m. minint Lietuvos šviesuolių pastangomis įkurtų Aukštųjų kursų 90-metį VDU Rektorato pastate buvo surengta jubilieju skirta paroda, šventėje dalyvavo Aukštųjų kursų steigėjų artimieji, universiteto Atkūrimo tarybos, Atkuriamojo Senato nariai ir kiti garbingi svečiai.

VMU maintains national cultural traditions by expanding museum and public spaces. The solemn opening ceremony of VMU History Hall took place in historically significant University Rector's House in 2010. During the opening ceremony an agreement was signed between VMU and Kaunas City Museum. S. & S. Lozoraičiai Museum was moved to more spacious premises and opened its doors to the public. Today these spaces - enriched with the exhibits of historical value - welcome the celebrations of important events, book presentations, honorary guest receptions and lectures.

In 2010, the exhibition for the commemoration of the 90th Anniversary of Higher Courses, which were established with the effort of Lithuanian intellectuals, was organised in VMU Rector's House. The celebration was attended by the relatives of the founders of the Higher Courses, members of the University Restoration

2010 m. pabaigoje buvo žengti pirmieji žingsniai siekiant Kaune įkurti unikalią šviečiamajai ir ugdomajai veiklai pritaikytą erdvę – Kauno miesto taryba pritarė Vytauto Didžiojo universiteto siūlymui steigti Prezidento, VDU Atkūrimo tarybos garbės nario, VDU garbės daktaro ir VDU Tarybos pirminkino Valdo Adamkaus biblioteką-muziejų. 2011 m. pradžioje pasirašius **VšĮ Prezidento Valdo Adamkaus bibliotekos-muziejaus** steigimo sutartį, pastate, kuriame tarpukaryje dirbo Lietuvos Respublikos užsienio reikalų ministerija, visuomenei bus pristatomas Valdo Adamkaus visuomeninės, politinės veiklos palikimas, vienamėnas intelektualinis indėlis, skatinami ir remiami Prezidento visuomeninės ir politinės veiklos tyrimai, organizuojamos parodos, konferencijos, seminarai, mokymai, rūpinamasi vaizdo ir garso medžiagos kūrimu, tiražavimu ir platinimu.



Council and Restoration Senate, and other honorary guests.

In 2010, the initiative to create a unique educational space in Kaunas originated: Kaunas Municipal Council supported the idea proposed by Vytautas Magnus University to open The Library-Museum of Valdas Adamkus, President of Lithuania, an Honorary Member of VMU Restoration Council, VMU Honorary Doctor and the Chairman of VMU Council. At the beginning of 2011, having signed the agreement on the establishment of Public Institution of President Valdas Adamkus Library-Museum, the museum started its activity. The Library-Museum is located in the building which was the office of the Lithuanian Republic Ministry of Foreign Affairs in the interwar period and is now open to the public, presenting Valdas Adamkus' social and political heritage, intellectual contribution; the Library-Museum encourages and supports the research into the President's social and political activities, welcomes exhibitions, conferences, seminars, and lectures, collects and distributes video and audio material.

>>>>



Universiteto valdymas

2010-uosius galima vadinti svarbių pokyčių metais: Lietuvos Respublikos Seimo nutarimu buvo patvirtintas Vytauto Didžiojo universiteto **Statutas**, universitetas tapo viešąja įstaiga, buvo sudaryta VDU Taryba, išrinktas rektorius ir jo atnaujinta komanda, sudarytas Vytauto Didžiojo universiteto **Senatas**.

Penkeriems metams iš 11 narių sudarytos VDU Tarybos pirmininku tapo VDU Atkūrimo tarybos garbės narys, VDU garbės daktaras Valdas Adamkus, Tarybos pirmininko pavaduotoju – akademikas Jurgis Vilemas. 2010 m. rugpjūtį viešo konkurso būdu Vytauto Didžiojo universiteto Taryba rektoriumi penkerių metų kadencijai išrinko prof. Zigmą Lydeką.

2010 m. spalio mėn. įvyko pirmasis naujojo iš 50 mokslininkų ir studentų sudėdantis Vytauto Didžiojo universiteto Senato posėdis. Jo metu buvo išrinkta Senato valdyba, sudaryti Senato komitetai ir pristatyti naujieji nariai. VDU Senato pirmininku tapo prof. Zigmantas Kiaupa.

University Management

2010 was the year of important changes at the University: the Statute of Vytautas Magnus University was ratified under the decree of the Seimas of the Lithuanian Republic, the University changed its status and became a public institution, the VMU Council was instituted, the Rector was re-elected and his team renewed, and a new VMU Senate was elected.

Valdas Adamkus, an Honorary member of VMU Restoration Council, a VMU Honorary Doctor, His Excellency the President of the Republic of Lithuania, was elected the Chairman of an 11 member VMU Council (constituted by the Minister of Education and Science and the VMU Senate) for the period of five years; Jurgis Vilemas, an academician, senior researcher of Lithuanian Energy Institute, was elected the Deputy Chairman of the Council. On 28 August 2010, the Council, in an open contest, elected Professor Zigmantas Lydeka the Rector for the 5 year term of office.

In October 2010, the first Senate meeting took place. The Senate, consisting of 50 scientists and students, elected new Senate Council, new Senate Committees and introduced new Senate members. Professor Zigmantas Kiaupa was elected the VMU Senate Chairman for the five year term of service.

Už nuopelnus skiriame apdovanojimai

Nuo universiteto įkūrimo 1922 m. beveik 80 Lietuvai ir VDU nusipelnusių asmenų buvo suteiktas garbės daktaro arba garbės profesoriaus vardas. Tarp jų – prezidentai, Nepraklausomybės akto signatarai, viešieji pasaulio ir Lietuvos intelektualai, mokslinkai, poetai, VDU bendruomenės nariai.

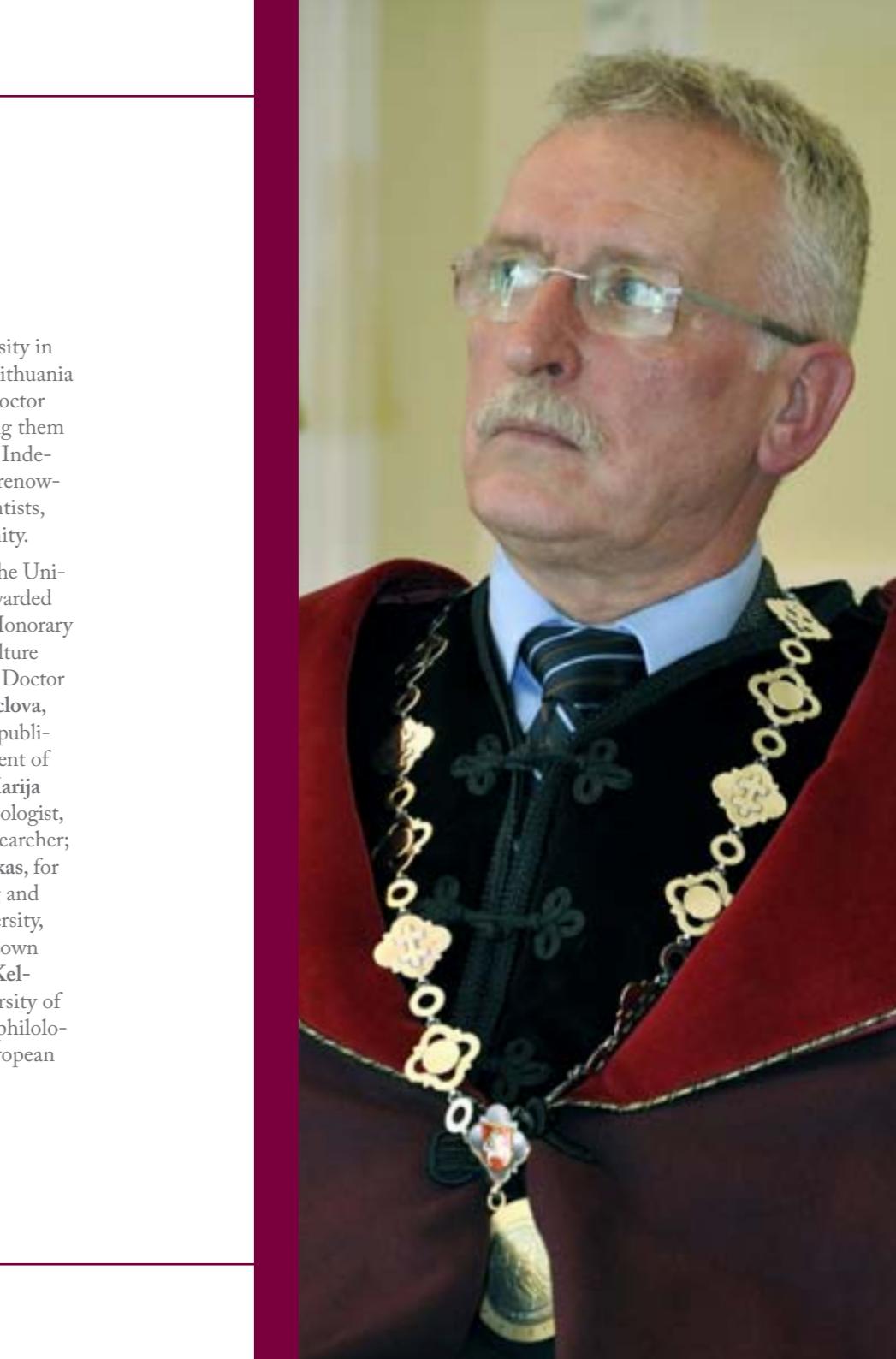
2010 m. universitete surengtose iškilmingose ceremonijose penkiems iškiliems, mokslui, kultūrai ir Vytauto Didžiojo universitetui nusipelnusiems asmenims buvo suteiktas Vytauto Didžiojo universiteto garbės daktaro bei garbės profesoriaus vardas. Garbės daktaro regalijos buvo įteiktos iškiliam tarptautinį pripažinimą pelniusiam poetui, publicistui, literatūros tyrinėtojui, garsiam sovietinių laikų disidentui prof. Tomui Venclovai, visame pasaulyje garsiai antropologei, gamtosaugininkai, žymiausiai orangutanų tyrinėtojai prof. Birutė Marija Galdikas, už ypatingus nuopelnus atkuriant ir stiprinant Vytauto Didžiojo universitetą bei garsinant Lietuvosvardą JAV kun. prof. Kęstučiu A. Trimakui, Mainco Johannes Gutenberg universiteto profesoriui, pasaulioje žinomam germanistui, Rytų ir Šiaurės Europos šalių literatūros, kultūrinių ryšių tyrinėtojui, tarpkultūrinio bendradarbiavimo puoselėtojui prof. Andreasui F. Kelletatui.

Awards for Merits

Since the establishment of the University in 1922, nearly 80 people of merits for Lithuania and VMU were awarded Honorary Doctor or Honorary Professor degrees. Among them were the presidents, signatories of the Independence Decree, public intellectuals renowned in Lithuania and worldwide, scientists, poets, the members of VMU community.

In 2010, in the solemn ceremonies in the University, five outstanding people were awarded the degrees of Honorary Doctor and Honorary Professor for their merits in science, culture and VMU. The regalia of an Honorary Doctor were awarded to Professor Tomas Venclova, an internationally acknowledged poet, publicist, literature researcher, famous dissident of the soviet times; to Professor Birutė Marija Galdikas, a worldwide famous anthropologist, conservationist, famous orang-utan researcher; to Priest Professor Kęstutis A. Trimakas, for his particular merits in re-establishing and consolidating Vytautas Magnus University, for making the name of Lithuania renown in the USA; to Professor Andreas F. Kelletat from Johannes Gutenberg University of Mainz, worldwide famous Germanic philologist, researcher of East and North European

>>>>



VDU garbės profesoriaus vardas 2010 m. buvo įteiktas filosofui, profesoriui ir politiniam veikėjui, Kovo 11-osios akto signatarui, nusipelniniam Lietuvos mokslui, visuomenei ir kultūrai prof. Bronislavui Genzeliumi.

2010 m. už svarę indėlį Lietuvos švietimui, mokslui, kultūrai premijomis, ordinais, stipendijomis, pagyrimo raštais buvo apdovanota kelios dešimtys Vytauto Didžiojo universiteto dėstytojų ir studentų. Už nuopelnus moksle Lietuvos Didžiojo Kunigaikščio Gedimino ordino Riterio kryžius buvo įteiktas Informatikos fakulteto Matematikos ir statistikos katedros profesoriui Mifodijui Sapagovui, Švietimo ir mokslo ministerijos premija už tarptautinio lygio mokslininkų bendradarbiavimą su Lietuva buvo apdovanotas pirmasis atkurtojo VDU rektorius, universiteto garbės profesorius Algirdas Avižienis, Vaikų literatūros premija buvo skirta vienai geriausių Lietuvos vaikų literatūros žinovių ir platinčių VDU profesorei Gražinai Skabeikytė-Kazlauskienei. Lietuvos mastu vykdytuose konkursuose geriausių Lietuvos dėstytojų, mokslininkų, tyrėjų, studentų gretose – taip pat Vytauto Didžiojo universiteto bendruomenės nariai.



literature, the researcher of cultural ties and the developer of intercultural cooperation. The Degree of the Honorary Professor at VMU was awarded to Professor Bronislavas Genzelis, a philosopher, professor and politician, the signatory of the Decree of 11th March, for his merits in Lithuanian science, society and culture.

In 2010, the awards, medals, grants, and citations for solid contribution to Lithuanian education, science and culture were presented to a number of VMU teachers and students. The Knight's Cross Order of the Lithuanian Grand Duke Gediminas was awarded to Professor Mifodijus Sapagovas, Department of Mathematics and Statistics of the Faculty of Informatics, for his contribution in science; the Lithuanian Education and Science Ministry award for the internationally recognised scientific achievements and cooperation with Lithuania was presented to Honorary Professor Algirdas Avižienis, the first Rector of the restored VMU; the Children's Literature prize was awarded to one of the most eminent figures in of the Lithuanian children's literature, VMU professor Gražina Skabeikytė-Kazlauskienė. As the results of numerous Lithuanian contests reveal, the members of Vytautas Magnus University community are ranked among the best Lithuanian teachers, scientists, researchers, and students.

Viešos intelektualų paskaitos universiteto ir miesto bendruomenei

Vytauto Didžiojo universitetas didžiuojasi universiteto garbės daktarų ir profesorių bei kitų iškilių asmenų vizitais, jų išskirtinėmis žiniomis bei patirtimis ir rodomu dėmesiu universiteto ir miesto bendruomenei. 2010 m. universitete lankesi ir paskaitas skaitė žymūs Lietuvos ir užsienio mokslininkai, tyrėjai, menininkai.

2010 m. Vytauto Didžiojo universitete viešą paskaitą skaitė VDU garbės daktaras, vienas iškiliausių pasaulio socialinių teoretikų – profesorius Zygmuntas Baumanas. VDU Didžiojoje auloje skaityta paskaita „Naturali blogio istorija“ (angl. “Natural History of Evil”) sulaukė didžiulio ne tik Vytauto Didžiojo universiteto bendruomenės, bet ir visos šalies dėmesio.

Iškilmingame VDU Senato posėdyje už mokslinę veiklą ir moralines vertybes įteikus Vytauto Didžiojo universitetu

garbės daktaro regalias prof. Birutei Galdikas, garsi lietuvių kilmės antropologė universiteto bendruomenei bei svečiams skaitė paskaitą tema „Grēsmė orangutanų išlikimui“.

Vytauto Didžiojo universitete paskaitą „Ričardas Gavelis mąsto apie Vilnių“ skaitė Lietuvos Respublikos švietimo ir mokslo ministerijos mokslo premijos laureatė, Vašingtono universiteto Skandinavijos studijų departamento profesorė, garsi literatūrologė

Violeta Kelertienė, viešos paskaitos metu informacinių sistemų patikimumo problemas ir sprendimus analizavo Lietuvos Respublikos švietimo ir mokslo premija

už tarptautinio lygio mokslininkų bendradarbiavimą su Lietuva apdovanotas pirmasis atkurtojo VDU rektorius, universiteto Garbės profesorius Algirdas Avižienis, paskaitą „Skaičiavimo technika tuomet ir dabar“ skaitė Lietuvos mokslininkas prof. Laimutis Telksnys.



2010 m. universitete lankesi ir tarptautiniu mastu pripažintas mokslininkas, vienas iškiliausių lietuvių išeivijos filosofų, Ohajo universiteto (JAV) profesorius emeritas Algiris Mickūnas. Profesorius skaitė du intensyvius kursus („Politinė filosofija“ ir „Šiuolaikinė filosofija“), kuriuos lankytu buvo kviečiami visi norintieji.

Praėjusiais metais VDU kvietė į neeilinės asmenybės, šiuolaikinės Rusijos disidento ir vieno žymiausių naujosios kartos istorikų Marko Solonino paskaitą „Kam ruošesi Stalinas, ir kodėl jo kariuomenė patyrė triuškinantį pralaimėjimą 1941 m. vasarą“, universiteto erdvėse apie mokymąsi iš praeities kalbėjo Jungtinė Amerikos Valstijų specialioji kovos su antisemitizmu pasiuntinė Hannah Rosenthal, apie esminius žurnalistikos principus ir žodžio laisvę kvietė diskutuoti garsus rusų žurnalistas Vladimiras Pozneris, VDU viešėjo ir žiniomis bei patirtimis dalijosi kiti žymūs asmenys.

>>>>



Public Lectures of the Intellectuals for the University and City Community

Vytautas Magnus University is proud of the visits of the renowned scientists, researchers, University Honorary Doctors and Professors and their significant contribution with knowledge, experience and attention to the University and city community. In 2010, famous

Lithuanian and foreign scholars, researchers and artists visited VMU to read lectures.

In 2010, one of the most influential social theorists in the world and VMU Honorary Doctor professor Zygmund Bauman delivered a public lecture

"Natural History of Evil" at VMU Aula Magna. The lecture was received with the greatest attention not only from the University community but also from the general public.

In the formal meeting of VMU Senate, professor Birutė Galdikas was granted the regalia of VMU Honorary Doctor for her distinguished scholarly

work and moral values. The prominent anthropologist of the Lithuanian origin delivered the lecture "Threat for the Survival of the Orang-utan" for the University community and guests.

The lecture "Richardas Gavelis Is Thinking about Vilnius" was delivered by

the Ministry of Education and Science Prize winner, professor of Scandinavian Studies Department at University of Washington, famous literary critic and researcher Violeta Kelertienė. Problems and solutions of the IT reliability were

examined in the public lecture by the first Rector of the restored VMU, University Honorary Professor Algirdas

Avižienis, the Ministry of Education and Science Prize winner for international cooperation and achievements in Lithuania. Prof. Laimutis Telksnys, a member of the Lithuanian Academy of Sciences, read the lecture "Computing Machinery Now and Then".

In 2010, an internationally recognized scholar, one of the most prominent Lithuanian diaspora philosophers, professor emeritus of Ohio State University (USA) Algis Mickūnas delivered two intensive courses ("Political Philosophy" and "Modern Philosophy"), which were available for all interested.

Last year an extraordinary personality, modern Russian dissident and one of the most famous new generation historians Mark Solonin paid a visit to VMU and read a public lecture "What Stalin was preparing for and why his army suffered a crushing defeat in the summer 1941". University hosted a public lecture delivered by the United States Special Envoy to combat anti-Semitism Hannah Rosenthal, who spoke about learning from the past. A famous Russian journalist Vladimir Pozner invited to dispute about the essential principles of journalism and freedom of discussion. VMU was also visited by other prominent figures who shared their knowledge and experience.

Artes liberales studijos

Vytauto Didžiojo universiteto išskirtinumas – gebėjimas kitaip organizuoti studijas, mokslo tyrimus, bendruomenės gyvenimą. Čia įgyvendinami universitetu atkūrime aktyviai dalyvavusiųjų šalies ir užsienio intelektualų siekių, puoselėjamas atvirumas, dialogas ir tolerancija, vadovaujamas liberalumo ir demokratijos principais.

1989 m. atkuriant universitetą buvo remiamasi Vakarų universitetų patirtimi: VDU buvo pirmoji Lietuvos aukštąji mokykla, kurioje pradėtos bakalauro, magistrantūros ir doktorantūros studijos, įdiegta moderni, Harvardo universitetu (JAV) modeliu grįsta studijų koncepcija. Iš kitų Lietuvos universitetų VDU išskiria studentams suteikiama laisve rinktis ir patiems projektuoti savo studijas.

Vytauto Didžiojo universiteto bendruomenę vienija *artes liberales*, t. y. klasiškinio, laisvųjų menų universiteto, idėja, šiltas ir nuoširdus bendravimas, nuolat lydinti ir stiprinanti liberali humanistinė dvasia. Šioje modernaus gyvenimo erdvėje ugdomi drąsūs, nebijantys eksperimentuoti ir kritiskai mąstyti jauni žmonės.

Vytauto Didžiojo universitetas žengia su nuolat besikeičiančiu pasauliu:



Artes liberales studies

The exclusiveness of Vytautas Magnus University lies in a different way of study, research and community life organization. Aspirations of Lithuanian and foreign intellectuals who

actively participated in the restoration of the University are fulfilled here, openness is nurtured, dialogue and tolerance is fostered, and the principles of liberalism and democracy are maintained.

In 1989, the restoration of the University was based on the experience of Western universities: VMU was the first higher education school in Lithuania to provide bachelor, master and doctoral studies and to implement a modern concept of studies, based on the model of Harvard University (USA). VMU differs from other Lithuanian universities in providing the students with the freedom to choose and design their studies.

VMU community is united by the idea of *Artes Liberales*, i.e. of the classical, Liberal Arts university, by warm and sincere communication, by the liberal humanistic spirit, which embraces and consolidates. Brave young people who are eager to experiment and think critically are developed in this modern space of life.

Vytautas Magnus University advances along with the permanently changing world: it renews, adapts to the needs, and generates new ideas. The University fosters acknowledgement of other cultures, develops citizenship and devotes attention to the aspects appreciated more and more in the constantly changing world, such as the maturity of ideas, individual self-expression, communication and partnership, which allows the University to sustain its significant position as the source of intellectual thought in Kaunas, Lithuania, Europe and the whole world.



Laisvė rinktis

2010 m. Vytauto Didžiojo universitete studijas organizavo 9 fakultetai: tarptautiniu mastu viena geriausių ekonomikos ir vadybos mokyklų Lietuvoje pripažintas **Ekonomikos ir vadybos fakultetas**, moderniai organizuojantis tradicinių ir naujausių gamtos mokslo krypčių studijas bei atliekantis aktualius mokslinius tyrimus **Gamtos mokslo fakultetas**, patrauklus įvairiapusėmis studijomis, stiprus savo dvasiai ir liberalumu, išskirtinis iniciatyviais ir aktyviais studentais **Humanitarinių mokslo fakultetas**, į universalų išsilavinimą besiorientuojantis ir siekiantis išugdyti asmenybes, gebančias kūrybiškai pritaikyti šiuolaikinius informatikos ir matematikos instrumentus įvairoje profesinės veiklos srityse **Informatikos fakultetas**, vienintelis fakultetas Lietuvoje, patvirtintas Apaštališkosios katalikiškųjų studijų kongregacijos Vatikane **Katalikų teologijos fakultetas**, dinamiškas, jaunatviškas, kūrybiškas ir kupinas nauju idėjų **Menų fakultetas**, įdomias ir uždegančias studijas, atvirą, kolegišką aplinką siūlantis **Politikos mokslo ir diplomatijos fakultetas**, aktyvią projektinę bei moksline veiklą vystantis **Socialinių mokslo fakultetas** ir nuo tarpukario teisės studijas vykdantis **Teisės fakultetas**.

2010 m. Lietuvos muzikos ir teatro akademijos Kauno fakulteto bendruomenei

išreiškus norą savo tolesnes veiklos perspektyvas sieti su Vytauto Didžiojo universitetu buvo žengti pirmieji žingsniai **VDU Muzikos akademijos steigimui**. 2011 m. pradžioje į Vytauto Didžiojo universitetą integravus Lietuvos muzikos ir teatro akademijos Kauno fakultetą siekiama išlaikyti ir aktyvinti Kauno muzikos mokymo tradiciją, ugdyti muzikos talentus, garsinančius ne tik Kauno, bet ir Lietuvos vardą visame pasaulyje.

2010 m. Vytauto Didžiojo universitete veiklą vykdė 9 fakultetai, akademinis padalinys **VDU Kauno botanikos sodas**, įvairūs universitetiniai centrai (Distancinių studijų centras, Energetinio saugumo tyrimų centras, Karjeros ir kompetencijų centras, Menų centras, Sporto centras, Studijų kokybės centras, Tėstinių studijų centras, Užsienio kalbų centras), administravimo, studijų ir mokslo tyrimų bei veiklos aptarnavimo funkcijas užtikrino

17

tarnybų, kitų padalinių, studentų interesus atstovavo **VDU Studentų atstovybė**. Universitetas yra 10 viešųjų įstaigų steigėjas.

Vytauto Didžiojo universitetas glaudžiai bendradarbiauja su įvairiais partneriais: skatina ir plėtoja ryšius su visuomenėmis įstaigomis, bendrauja ne tik su

Lietuvos, bet ir užsienio vidurinėmis mokyklomis, gimnazijomis, kolegijomis bei

universitetą bendras skaičius išaugo: buvo pateikta daugiau kaip 8 000 prašymų, kuriuose paminėta bent viena universiteto studijų programa. Į nuolatines bakalauro studijų pakopos ir vientisąsias studijas buvo priimta virš 1 700 studentų.

Šiuo metu Vytauto Didžiojo universitete studijuoją daugiau kaip 9 700 studentų (iš jų daugiau kaip 7 000 studijuoją bakalauro ir apie 2 000 magistro studijų programose), dirba apie 550 dėstytojų ir mokslo darbuotojų. 1993–2010 m. universitete buvo apginti beveik 450 humanitarinių, socialinių, fizinių ir biomedicinos mokslo srities disertacijų. Nuo universiteto atkūrimo 1989 m. VDU diplomas gavo daugiau kaip 23 000 absolventų.

>>>>

Freedom to Choose

In 2010, studies at Vytautas Magnus University were organised by 9 faculties: Faculty of Economics and Management, internationally known as one of the best schools of economics and management in Lithuania, Faculty of Natural Sciences, which organises studies in traditional and modern fields of natural sciences and performs relevant scientific research, Faculty of Informatics, which is oriented to universal education and seeks to develop personalities able to apply modern tools of informatics and mathematics in various areas of the world of work, Faculty of Catholic Theology, the only ecclesiastical faculty in Lithuania the programmes of which are approved by the Apostolic Congregation for Catholic Education in Vatican, Faculty of Arts – youthful, creative and full of new ideas, Faculty of Political Science and Diplomacy, which offers interesting and inspiring studies, open and collegial environment, Faculty of Social Sciences, performing active practical and scientific research activity and Faculty of Law, offering law studies since the period between the wars.

In 2010, the community of Kaunas Faculty of Lithuanian Academy of Music and Science expressed its intention to relate its further perspectives with Vytautas Magnus University and the first steps were taken towards the establishment of VMU Music Academy. At the beginning of 2011, having integrated Kaunas Faculty of Lithuanian Academy of Music and Science into Vytautas Magnus University, the university aims at sustaining and further enhancing Kaunas tradition of teaching music and developing talents in music who make the name of Kaunas and Lithuania known all over the world.

In 2010, the activity of Vytautas Magnus University was performed by 9 faculties, VMU Kaunas Botanical Gardens, various university centres (Distance Study Centre, Centre of Energetic Safety Research, Career and Competence, Arts Centre, Sports Centre, Study Quality Centre, Centre for Continuing Education and Centre of Foreign Languages), administration, study and scientific research and activity service functions were ensured by 17 offices and other units, whereas the students' interests were represented by VMU Student Council. University is the founder of 10 public institutions.



Vytautas Magnus University has close cooperation links with various partners: it fosters and develops relationships with societal institutions, cooperates with secondary schools, gymnasiums, colleges and universities in Lithuania and abroad. Funds of sponsors and various patrons are used as grants to award the most active, talented students, to finance different community events and to carry out social projects.

In 2010, 30 bachelor study level and integrated study programmes, including 3 new – Biochemistry, Interactive Network Design and Public Communication (the latter chosen by almost 150 first year students) were offered to the entrants of the university. The students were offered 45 master, 17 post-diploma and doctoral study programmes in 17 academic fields.

In September, the new academic year of 2010 started, traditionally, by inviting the growing academic community to the Academic Year Start Festival "Introduction to Studies at VMU", a traditional event for freshmen, the only such event in the life of universities in Lithuania. During the intensive first study week this event introduced first year students with the university, study system, offering a number of cultural and recreational events, and helped them to successfully adapt in the new environment, become familiar with the university educational system.

To compare with 2009, the general number of entrants to Vytautas Magnus University in 2010 increased: over 8000 applications were received with at least one mention of the university study programme. Over 1700 students were enrolled in full-time bachelor study level and integrated studies.

At present, over 9700 students study at Vytautas Magnus University (more than 7000 study in bachelor and about 2000 in master study programmes), and about 550 teachers and researchers work here. During the period of 1993–2010, almost 450 doctoral dissertations in the humanities, social, physical and biomedicine sciences were defended at the university. Since the re-establishment of the university in 1989, over 23 000 graduates have been granted diplomas of VMU.

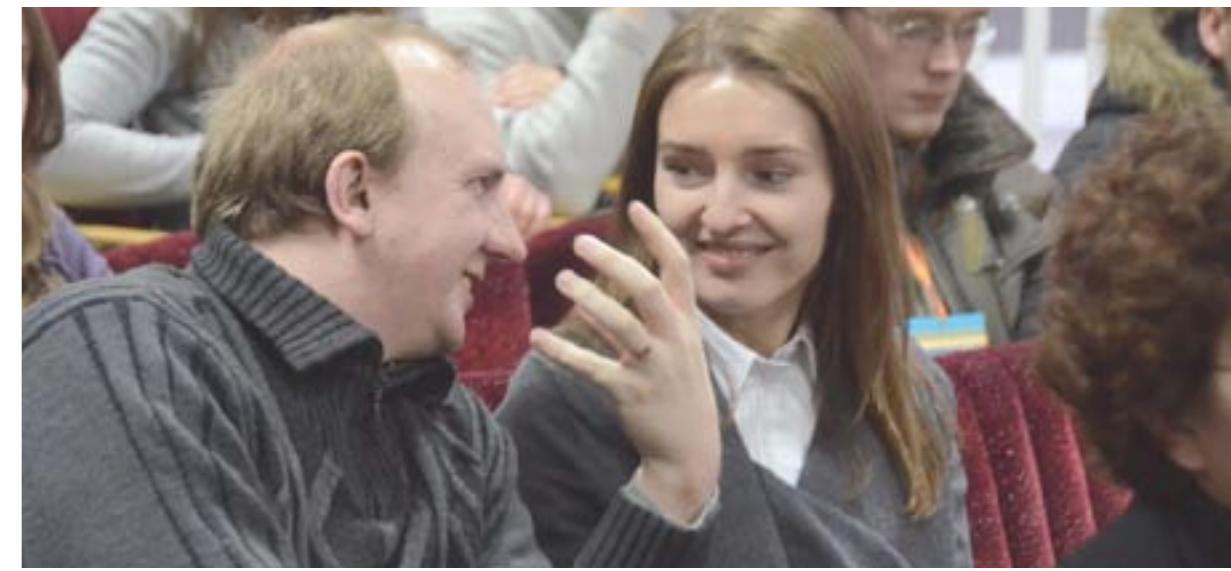
Studentų motyvavimas ir skatinimas

Modernus, veržlus ir dinamiškas universitetas siekia užtikrinti ne tik studijų kokybę, bet ir akademinių minties raiškai bei asmenybės tapsmui palankią aplinką, kad visi studentai čia jaustisi galį igyvendinti savo kūrybinius sumanymus.

Studentų saviraiška, dalyvavimas visuomeninėje, sporto ir kultūros veikloje yra svarbus studentų pilietiškumo ugdymo veiksny, todėl Vytauto Didžiojo universitetu studentai yra motyvuojami, o jų pasiekimai – įvertinami įvairiomis skatinamosiomis, mainų programų, vienkartiniemis stipendijomis. Ypač pasižymėjusiesiems studijose, mokslinėje, kūrybinėje, sporto ar visuomeninėje veikloje reprezentuojant universitetą vieną kartą metuose iškilmingai įteikiamos VDU vardo garbės stipendijos.

2010 m. pagal dvišalio bendradarbiavimo sutartis ir kitas mainų programas, kuriose dalyvauja universitetas, 14 vykstančių dalinių studijų į užsienio universitetus buvo skirtos Mainų programų stipendijos, daugiau kaip 3 000 valstybės finansuojamose vietose studijuojantys studentai gavo skatinamiasias 780 arba 520 Lt stipendijas, patys aktyviausiai 80 studentų, dalyvaujančių universiteto visuomeninėje, sporto ir meno veikloje, buvo skatinami vienkartiniemis stipendijomis, beveik 200 studentų dėl sunkios finansinės padėties buvo sumažintas bendrabučio nuomas. Netekties atveju 2010 m. buvo išmokėta per 20 vienkartinių stipendijų.

Modern and dynamic University endeavors not only to ensure the quality of studies, but also to provide favourable environment for the expression of free academic thought and development of a personality to enable all students to realize their creative ideas here. Students' self-expression, participation in the community, sports and cultural activities is an important factor in the development of students' citizenship. Therefore, Vytautas Magnus University students are motivated and their achievements are evaluated with different enhancement grants, exchange programme scholarships and one-off grants. Students' dormitory rents were reduced for 200 students due to their difficult financial situation. There were more than 20 one-off grants awarded in the case of bereavement.



Student Motivation and Enhancement

particularly distinguished themselves in studies, scholarly, sports or public activities representing the University are solemnly awarded VMU Honorary grants once a year.

In 2010, according to bilateral cooperation agreements and other exchange programmes in which the University participates; exchange programme scholarships were awarded to 14 students going to temporary studies in foreign universities. More than 3000 students from state-funded places received enhancement scholarships of 780 or 520 Lt. 80 most active students, who take part in University public, sports and arts activities, were motivated with one-off grants. Students' dormitory rents were reduced for 200 students due to their difficult financial situation. There were more than 20 one-off grants awarded in the case of bereavement.

Socialiai atsakingas universitetas

Atvirumas, dialogas ir tolerancija yra Vytauto Didžiojo universitete puoselėjamos vertybės. Nuo pat universiteto įkūrimo siekiama įsitiklausti į individualius poreikius, sudaryti vienodas sąlygas visiems besimokantiems asmenims. Atsižvelgiant į specialius neigaliųjų poreikius, universitete kuriama ir rekonstruojama materialinė universiteto bazė, turintiesiems negalią siekiama suteikti akademinę ir socialinę pagalbą. Negalia nėra kliūtisapti VDU bendruomenės nariu: universitete studijuoją daugiau kaip 80 judėjimo, regos, klausos negalias turinčių studentų.

Studentams, turintiems negalią, ne tik yra taikomos atitinkamos stojimo lengvatos, bet ir visų studijų metu teikiamas išskirtinis dėmesys: finansinė parama, sudaromos palankios sąlygos apgyvendinimui universiteto bendrabučiuose, universiteto patalpų pritaikymas.

Per 2010 metus Vytauto Didžiojo universitete buvo paremta 100 neigalių studentų (iš viso panaudota daugiau kaip 135 000 Lt): išmokas specialiesiems poreikiams tenkinti gavo beveik 80 neigalių studentų, tikslines išmokas studijų išlaidoms iš dalies kompenzuoti gavo 60 studentų, finansinės pagalbos priemonėms administruoti buvo panaudota beveik 7 000 Lt.

2010 m. plečiant universiteto studentų bendrabučių tinklą ir atsiradus galimybei renovuoti vieną bendrabučių, pagerinamos gyvenimo sąlygos: rekonstruojami kambariai, neigaliems studentams suteikiama galimybė gyventi specialiemis poreikiams pritaikytose kambariuose kartu su lydinčiais asmenimis.



Socially Responsible University

Openness, dialogue and tolerance are the values cherished at Vytautas Magnus University. Since the restoration of the University, it has been responsive to individual demands, attempting to create equal conditions to all students. Considering the specific requirements of the disabled, the material base has been created and reconstructed at University. It is aiming to supply the disabled with the academic and social support. Disability is not an obstacle in becoming a member of the University community: there are over 80 mobility-impaired, visually or hearing impaired students. Students with disabilities are not only provided with appropriate entrance exemptions but also with particular attention all through the studies: financial support, favourable accommodation conditions in students' dormitories, adjustment of University premises.

During 2010, financial support was provided to 100 students with disabilities at Vytautas Magnus University (more than 135 000 Lt was used in total). Allowances for special needs were received by nearly 80 disabled students, vouchers to partially offset education expenses were received by 60 students, and nearly 7000 Lt was used to administer financial assistance measures.

In 2010, expanding the network of students' dormitories and having obtained an opportunity to renovate one of the dormitories, the living conditions were considerably improved: the rooms were reconstructed; the disabled students received a possibility to live in the rooms customized for special needs together with the accompanying people.

Studijų kokybės gerinimas

Vytauto Didžiojo universitete studijų kokybė gerinama atsižvelgiant į Europos aukštojo mokslo kokybės užtikrinimo nuostatas ir gaires, kurias parengė Europos aukštojo mokslo kokybės užtikrinimo asociacija. Studijų kokybės gerinimui universitete sąlygas sudaro 2009 m. pradėta kurti duomenų bazė, kurioje bus skelbiama informacija apie studijų kokybę: darbdavių, absolventų, studentų ir kitų suinteresuotų VDU studijų kokybė apklausų duomenys, studentų pasiekimų, akademinio personalo įgūdžiai, mokslinės ir didaktinės produkcijos ir kiti duomenys. Sukaupta informacija

padės analizuoti studijų kokybės būklę ir rodiklius, atlkti kokybės kaitos analizes ir siūlyti kokybės gerinimo bei tobulinimo strategijas.

Remiantis vieningos Europos aukštojo mokslo erdvės principais, 2010 m. vyko bakalauro studijų pakopos ir vientisuų studijų programų atnaujinimas, vykdomas vidinės VDU studijų programų savianalizės sistemos diegimas.



Study Quality Improvement

The study quality at Vytautas Magnus University is enhanced with respect to European higher education quality assurance regulations and guidelines, introduced by the European Higher Education Quality Assurance Association. Conditions for the improvement of the study quality at the University were created by the data base, started in 2009, which allows storing information about the study quality: survey data from the employers, graduates, students and other stakeholders interested in the study quality at VMU. There will also be the

information about the students' achievements, skills of the academic personnel, scholarly and didactic production and other data. The gathered information will help to analyze the state of study quality and its indicators, to carry out analysis of quality change and propose quality improvement and development strategies.

Relying on the principles of the Unified European Higher Education Area, bachelor and integrated study programmes were updated in 2010 and an internal VMU self-assessment system of study programmes was implemented.



Unikalias galimybes kuria novatoriškos virtualios mokymosi aplinkos

Vytauto Didžiojo universitete vykdoma studijų modernizacija, leidžianti igyvendinti Europos strategines studijų modernizavimo nuostatas. 2010 metais VDU iniciavo Lietuvos nuotolinio ir e. mokymosi (LieDM) asociacijos steigimą ir visus metus buvo šios asociacijos institucijų lyderis visose prioritetinėse srityse.

2010 metais VDU buvo organizuota virtualaus mobilumo sesija – rudens semestrą VDU bakalauro studijų ketvirtuoju kurso studijų programos „Mokymosi paslaugų vadyba“ studentai turėjo unikalią galimybę dalyvauti virtualiose paskaitose, kurias paruošė 13 dėstytojų iš 6 aukštojo mokslo institucijų. Studijų dalyką „Virtualus mokymasis aukštajame moksle“, pritaikytą tarptautinėms virtualaus mobilumo sesijoms, parengė penki Europos universitetai: Aveiro universitetas Portugalijoje, Oviedo universitetas Ispanijoje, Jyväskylės universitetas Suomijoje, Jogailos universitetas Lenkijoje, Vytauto Didžiojo universitetas

Unique Opportunities Created by Innovative Virtual Learning Environment

Vytautas Magnus University implements the modernisation of studies that allows to realize European strategic study modernisation provisions. In 2010, VMU initiated the establishment of the Lithuanian Distant and E-learning (LieDM) Association and was the leader in all priority areas of the association institutions throughout the year.

In 2010, a virtual mobility session was organized at VMU. In the autumn semester of 2010, the 4th year students of the bachelor study programme "Management of Learning Services" had a unique possibility to attend virtual lectures, prepared by 13 teachers from 6 institutions of higher education. The study subject "Virtual Learning in Higher Education", adapted to international virtual mobility sessions, had been prepared by five European

ir Baltijos edukaciinių technologijų institutas. Į mokymosi procesą įtrauktas tinklinis virtualios mokymosi aplinkos modelis „Moodle“, virtualios paskaitos vyko vaizdo konferencijų būdu.

Per 2010 mokslo metus „Moodle“ virtualioje mokymosi aplinkoje nuotoliniu būdu buvo organizuoti 64 studijų dalykai. Prie „Moodle“ aplinkos 2010 m. jungėsi, studijavo, kūrė ir naudojo asmeninius profilius ir žiniatinklius daugiau kaip 6 000 VDU studentų ir 70 universiteto dėstytojų. Jau įdiegta ir testuojama mobilioji „Moodle“ versija, kuri studentams suteiks galimybę mokytis nuotoliniu būdu mobilijų įrenginių pagalba. Vadovaujantis Europos universitetų patirtimi šiuo metu yra įdiegtas ir testuojamas studijų rezultatų saugojimo modelis, kurio paskirtis – suteikti studentams galimybę saugoti studijuojant sukauptus studijų rezultatus bei ruoštis darbo rinkai. Šis modelis buvo parengtas ir studijos organizuojamos igyvendinant „TeaCamp – dėstytojų virtualus centras: tyrimai, praktika, taikymas“ projektą.

universities: University of Aveiro in Portugal, University of Oviedo in Spain, University of Jyväskylä in Finland, Jagiellonian University in Poland, Vytautas Magnus University and Baltic Education Technology Institute. A virtual learning environment "Moodle" was widely used in the study process at VMU; the virtual lectures took place via video conferences.

64 study subjects were organised in the "Moodle" virtual learning environment during the academic year of 2010. Over 6000 VMU students and 70 university academics logged in, studied, created and used personal profiles and websites on "Moodle" during the year. A mobility version of "Moodle", which will give students an opportunity to study on-line with the help of mobile devices, has already been installed and is being tested now. In addition, relying on the experience of European universities, a storing model of study results whose aim is to give a possibility for students to save their accumulated study results and prepare for the labour market has been implemented and is being tested. This model was prepared and the studies were organised while realising the "TeaCamp – Teacher Virtual Campus: Research, Practice, Apply" project.





Bibliotekos iniciatyvos – informacinių įgūdžių ugdymui

VDU biblioteka 2010 m. buvo papildyta dar viena universiteto vartotojų informacinio raštingumo ir informacinių įgūdžių ugdymo galimybė – VDU bibliotekos misija ne tik kaupti išteklius, bet ir apmokyti efektyviai jais naudotis studijų ir mokslių tyrimų procese. Mokslininkai, tyrėjai ir studentai turi salygas gilintis į elektroninių mokslo informacijos šaltinių ir interaktyvių technologijų, informacijos paieškos ir efektyvaus panaudojimo temas ir igyti naudingesnias patirties.

VDU bibliotekoje kaupiamas socialinių ir humanitarinių, fizinių, biomedicinos ir kitų, atitinkančių universiteto studijų ir mokslo kryptis, mokslyjvairiakalbis nuolat plečiamas ir atnaujinamas dokumentų fondas bei organizuojama prieiga prie tradicinių ir elektorinių informacijos išteklių. VDU bibliotekoje saugoma daugiau

kaip 260 tūkst. tradicinių dokumentų materialoje laikmenoje, iš jų – 125 tūkst. pavadinimų. Universiteto bendruomenė turi prieigą prie 43 licencijuojamų duomenų bazių, tokią kaip *EBSCO Publishing, ScienceDirect, Sage Journals Online, Emerald, Project MUSE* ir kt., taip pat gali naudotis 60 tūkst. visatekscių dokumentų.

2010 m. Vytauto Didžiojo universiteto bibliotekos fondą papildė vertinga 500 aukštos meninės ir poligrafinės kokybės knygų apie Kinijos kultūrą ir meną, švietimą, istoriją, geografiją, politiką, teisę, religiją, moksly ir technologijas dovana iš Kinijos Liaudies Respublikos ambasados, atvirus bibliotekos fondus išplėtė Filosofijos katedros bendruomenės iniciatyva įkurta Filosofijos skaitykla ir atidarytas profesoriaus **Leono Gudaičio kabinetas-skaitykla**, kurioje saugoma profesoriaus padovanotos XX a. antrosios pusės Lietuvos spauda.

The VMU library stores a fund of documents of social sciences and humanities, physical, biomedical and other sciences related to university study and research fields. The fund is multilingual; it is constantly expanding and the documents are updated, providing access to traditional and electronic information resources. Moreover, the VMU library

Library Initiatives for Development of Information Skills

In 2010, the VMU library offered one more opportunity to develop information literacy and skills of the users, because VMU library not only stores resources but also takes responsibility for training readers how to use them effectively in the process of study and scientific research. Scientists, researchers and students have a possibility to know more about the topics of electronic scientific information resources and interactive technologies, information search and effective application, and obtain useful experience.

In 2010, the library fund of Vytautas Magnus University was enriched with a valuable gift of 500 high quality art and printing books on Chinese culture and art, education, history, geography, politics, law, religion, science and technology donated by the Embassy of the People's Republic of China. Furthermore, open library funds were supplemented with the Philosophy Reading Room, established under the initiative of Philosophy Department's initiative, and a Study-Reading Room of professor Leonas Gudaitis, storing his gifts of the second half of the 20th century Lithuanian press was opened.

Nuo 2008 m. Vytauto didžiojo universitete Karjeros ir kompetencijų centre vykdomas neformaliojo ir savaiminio mokymosi pasiekimų vertinimas ir pripažinimas, kurio metu nustatomi studento igyti mokymosi pasiekimai, studentai konsultuojami, kaip rengti individualius studijų planus projektuojant būsimą karjerą.

Užtikrinant mokymosi visą gyvenimą koncepciją, universitete siūloma 101 neformaliojo švietimo programa, per 40 bendroios ir specialiosios užsienio kalbos dalykų ir kursų. 2010 m. buvo vykdoma 17 neformaliojo švietimo programų, kuriose daugiau kaip 500 asmenų tobulino kvalifikaciją – naujų žinių bei gebėjimų išjigo bendojo lavingimo ir katalikiškų mokyklų mokytojai, suaugusiųjų švietėjai, socialiniai darbuotojai, pagalbos vaikui specialistai, teisinkai ir kiti specialistai. Universitete yra parengtos ir 2011 m. bus pradėtos organizuoti 26 kvalifikacijos tobulinimo programos bedarbiams, turintiems aukštajį išsilavinimą.

Universitete taip pat vykdomos podiplominės studijos, skirtos asmenims, siekiantiems tobulinti kvalifikaciją, profesinius gebėjimus ar persikvalifikuoti. 2010 m. podiplominėse studijose, kurias vykdė Socialinių mokslių, Ekonominikos ir vadybos bei Gamtos mokslių fakultetai, studijavo beveik 600 aukštajį išsilavinimą turinčių asmenų.

Mokymosi visą gyvenimą galimybių plėtra



Development of Opportunities for Lifelong Learning

Since 2008, the Career and Competence Centre at Vytautas Magnus University has been providing validation and recognition of non-formal and informal learning achievements while defining the achieved student learning outcomes and offering consultations of how to prepare individual study plans to design their future career.

In order to ensure the lifelong learning concept, the university offers 101 non-formal education programmes and over 40 general and specialized foreign language subjects and courses. In 2010, 17 non-formal education programmes were implemented in which more than 500 people improved their qualification. General Education and Catholic school teachers, adult educators, social workers, children support specialists, lawyers and other specialists gained new skills and knowledge. 26 qualification improvement programmes for the unemployed with higher education have been prepared and their realization will have started by 2011.

The University offers postgraduate studies to those who want to improve their qualification, professional skills or retrain. In 2010 nearly 600 people with higher education were taking postgraduate courses at the Faculties of Social Science, Economics and Management, and Natural Science.



Naujos technologijos – praktinio darbo įgūdžiams

Vytauto Didžiojo universitetas studen-tams suteikia galimybę išbandyti naujas technologijas, profesionaliai susipažinti su kompiuterinės grafikos pasauliu ir multi-medijos atveriamomis perspektyvomis, siekia studijų procesą organizuoti taip, kad studentai įgytų ne tik aktualių informatikos teorijos žinių, bet ir praktinių darbo su

šiuolaikinėmis informaciniemis technologijomis įgūdžių.

2010 m. VDU Informatikos fakultete kartu su kompanija „Apple“ buvo įrengta dešimties „iMac“ kompiuterių klasė, kurioje studen-tai supažindinami su viena pažangiausią operacinė sistemą „Mac OS“, taip pat

mokslui ir darbui pritaikyta „iLife“ ir kitomis programomis.

2010 m. universitetas ir bendrovė „Oracle Lietuva“ pasiraše bendradarbiavimo sutartį, kuri leidžia VDU dalyvauti glo-balioje „Oracle Academy“ programe, naudotis naujausia „Oracle“ programine įranga, mokomaja medžiaga, technine informacija.

New Technologies for Practical Work Skills

Vytautas Magnus University offers its students opportunities to try out new technologies, to become professionally acquainted with the world of computer graphics and perspectives opened by multimedia, seeks to organize its study process so that the students acquire not only relevant theoretical information and knowledge but also practical skills while working with modern information technologies.

In 2010, an “iMac” computer laboratory equipped with ten computers was founded at the Faculty of Informatics at VMU in cooperation with the “Apple” computer company. Students can acquaint themselves with one of the most advanced operating systems “Mac OS” as well as “iLife” designed for work and studies and other programmes there.

In 2010, the University and the com-pany “Oracle Lietuva” signed a co-operation agreement that allows VMU to participate in the global “Oracle Academy” programme, use the latest “Oracle” software, training material and technical information.

Išskirtinis dėmesys tarptautiškumo plėtrai

Vytauto Didžiojo universitetas daug dème-sio skiria tarptautiškumo plėtrai: bendradar-biavimui, tarptautinių projektų vykdymui, dėstomų dalykų pritaikymui tarptautinei auditorijai. Universitetas vykdo jungtines programas, rengia bendrus leidinius ir elek-troninius žurnalus, vasarą organizuojamos tarptautinės mokyklos.

Siekdamas užtikrinti aukštojo mokslo koky-bę, VDU kasmet skatina daugiašalį mokslo institucijų ir įmonių bendradarbiavimą, vis didesnį dvikryptį studentų, dėstytojų ir kito personalo mobilumą. Bendradarbiavimas suteikia galimybų klausytis tarptautinio lygio paskaitų, plėtoti ir puoselėti kul-tūrinius ryšius, dalyvauti konferencijose, seminaruose – visapusiskai dalytis patirtimis bei įgūdžiais.

Aiming at ensuring high quality of higher education, VMU fosters annual multinational and multicultural cooperation among sci-entific institutions and enterprises, increasing bilat-eral mobility of students, academic and other personnel. Cooperation creates conditions to participate in lectures provided by internationally distinguished lecturers, develop and enhance cultural interaction, participate in conferences and seminars, i.e. to share the wealth of experience and skills.

Exceptional Attention to Development of Internationalisation

Vytautas Magnus University devotes particular attention to the development of internationalisation: cooperation, realisation of international projects, and adaptation of academic subjects to international audience. University provides joint programmes, co-operates in publishing common scientific rese-arch publications and international journals, organises international summer schools.



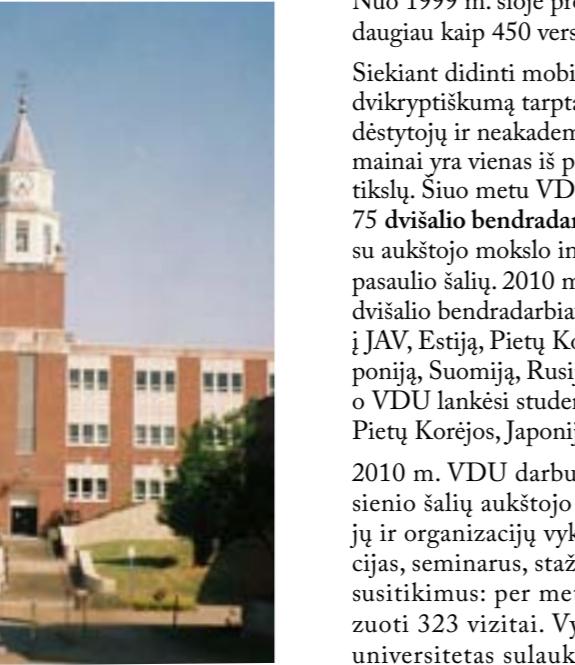
Bendradarbiavimas atveria dar daugiau galimybių

Vytauto Didžiojo universitetas priklauso svarbiausioms Europos aukštojo mokslo bei tyrimų asociacijoms, tarptautinėms organizacijoms, tokiomis kaip Europos universitetų asociacija, Europos tarptautinio švietimo asociacija, Baltijos jūros regiono universitetų tinklas, Baltijos studijų progreso asociacija. Universiteto fakultetai taip pat įsitraukė į tarptautines organizacijas.

Bendradarbiaudamas su kitų šalių universitetais Vytauto Didžiojo universitetas turi šansą dalytis patirtimis ir klausyti tarptautinio lygio paskaitų. VDU su Bolonijos, Liublianios ir Corvinus universitetais įgyvendina bendojo laipsnio magistro programą MIREES (*Interdisciplinary Research and Studies on Eastern Europe*), yra vykdama sertifikatinę programą su Mičigano valstijos universitetu Teisės koledžu. 2010 m. gruodžio mėnesį pasirašyta Vytauto Didžiojo ir Pietų Ilinojaus universitetų bendradarbiavimo sutartis VDU Socialinės antropologijos magistrantams suteiks galimybę kartu su VDU diplomu igyti ir Pietų Ilinojaus universiteto sertifikatą.

Bendradarbiavimo sutarčių pagrindu su Talino ir Latvijos universitetais įsteigta Baltijos doktorantūros mokykla, su Latvijos, Tartu ir Turku universitetais vykdama jungtinę Baltijos regiono studijų magistro programą, rengiami

bendri leidiniai ir elektroniniai žurnalai. 2010 m. Baltijos vadybos instituto (angl. Baltic Management Institute, sutr. BMI) siūloma Executive MBA vadovų mokymo programa (angl. Executive Master in Business Administration), kurios vienas steigėjų ir vykdytojų yra Vytauto Didžiojo universitetas, išlieka vienintelė programa Baltijos šalyse,



kuriai suteikta tarptautinė EPAS akreditacija.

Lietuvoje šią aukščiausio lygio vadovų mokymo programą sukūrė ir vykdo penkių Europos verslo mokyklų konsortiumas: Paryžiaus vadybos mokykla (HEC School of Management), Kopenhagos verslo mokykla (Copenhagen Business School), Belgijos Liuveno verslo mokykla (Louvain School of Management), Norvegijos ekonomikos ir verslo vadybos mokykla (Norwegian School of Economics and Business Administration) ir Vytauto Didžiojo universitetas. BMI absolventai gauna visų instituto steigėjų patvirtinamą sertifikatą ir VDU magistro diploma. Nuo 1999 m. šioje programe dalyvavo daugiau kaip 450 verslo lyderių.

Siekiant didinti mobilumą bei jo dvikryptiskumą tarptautinių studentų, dėstytojų ir neakademinių personalo mainai yra vienas iš prioritetinių VDU tikslų. Siu metu VDU yra pasirašęs 75 dvišalio bendradarbiavimo sutartis su aukštojo mokslo institucijomis iš 28 pasaulio šalių. 2010 m. studentai pagal dvišalio bendradarbiavimo sutartis vyko į JAV, Estiją, Pietų Koréją, Lenkiją, Japoniją, Suomiją, Rusiją, Daniją, Latviją, o VDU lankėsi studentai iš Brazilijos, Pietų Koréjos, Japonijos ir Latvijos.

Daug dėmesio ryšiams su VDU dėstomų kalbų kultūros institutais, centrais bei ambasadomis užmegzti ir bendradarbiavimui plėtoti skiria VDU Užsienio kalbų centras. 2010 m. buvo tėsiamas bendradarbiavimas su Portugalijos ambasada ir portugalų kultūros institutu *Instituto Camões* – buvo renomiasti kino vakarai, vaizdo įrašų peržiūros. Vytauto Didžiojo universitetas sulaukė 160 svečių iš

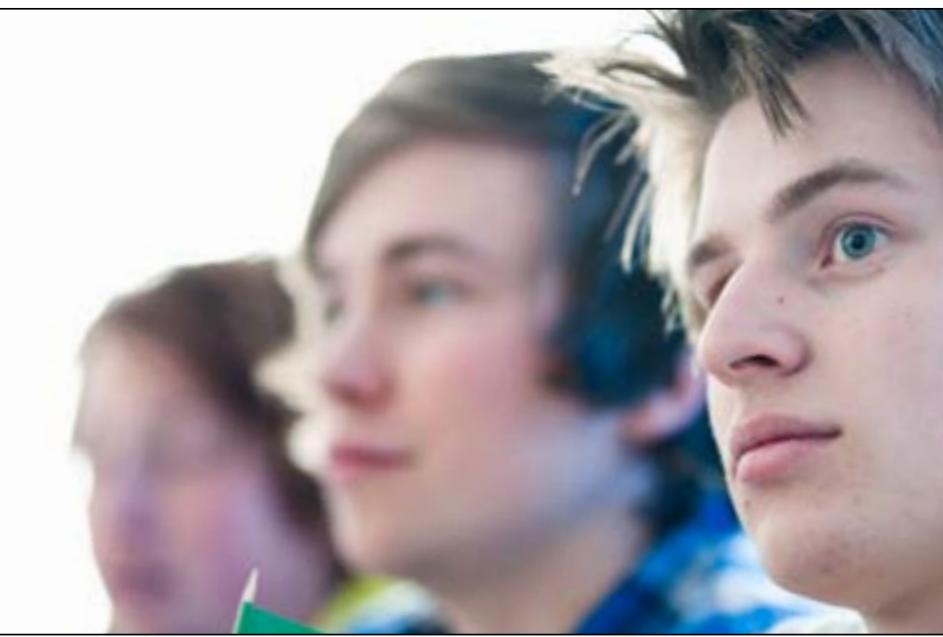
užsienio aukštojo mokslo institucijų.

Pagal dvišalius mainus, *LLP/Erasmus, Campus Europae* mainų programmas iš VDU studijuoti bei atlikti praktiką 2010 m. išvyko beveik 200 studentų, gerokai išaugo ir išvykių dėstytojų skaičius. Dėstytojai su akademinių vizitais lankėsi 21 užsienio aukštojo mokslo institucijoje. Akademinių personalo igyta patirtis, išplėsti kontaktai padėjo aktyvinti universiteto internacionalizaciją, pasitarnavo rengiant tarptautinius projektus.

2010 m. pagal *LLP / Erasmus* mainų programą universitete studijavo daugiau kaip 100 užsienio šalių piliečių, atvykusiu studijoms iš 15 užsienio šalių. Daugiausia – iš Prancūzijos, Italijos, Turkijos, Portugalijos, Ispanijos.

Užsienio piliečių priėmimas 2010 m. vyko į patvirtintas septynias magistrantūros studijų programas anglų kalba: *Marketing and International Commerce (EVF); Baltic Region Studies (PMDF); East Asia Region Studies (PMDF); Journalism (PMDF); Social and Political Critical Studies (PMDF); Social Work (SGF); Social Anthropology (SMF)*. Universitete apie 400 studijų daikų yra dėstomi anglų ir kitomis užsienio kalbomis.

Vytautas Magnus University is a member of the most important European higher education and research associations, international organizations, such as European University Association, European Association for International Education, the Baltic Sea Region University Network, Association for the Advancement of Baltic Studies.



Cooperation Opens up More Opportunities

University faculties have also joined international organizations.

Cooperating with universities from other countries Vytautas Magnus University has an opportunity to share the wealth of experience and listen to the lectures of international level. VMU implements a joint degree master study programme MIREES (*Interdisciplinary Research and Studies on Eastern Europe*) together with Universities of Bologna, Ljubljana and Corvinus; a certificate programme is implemented together with Law College of Latvia and Vytautas Magnus University; another, Master's degree programme in Baltic Sea Region Studies is realised

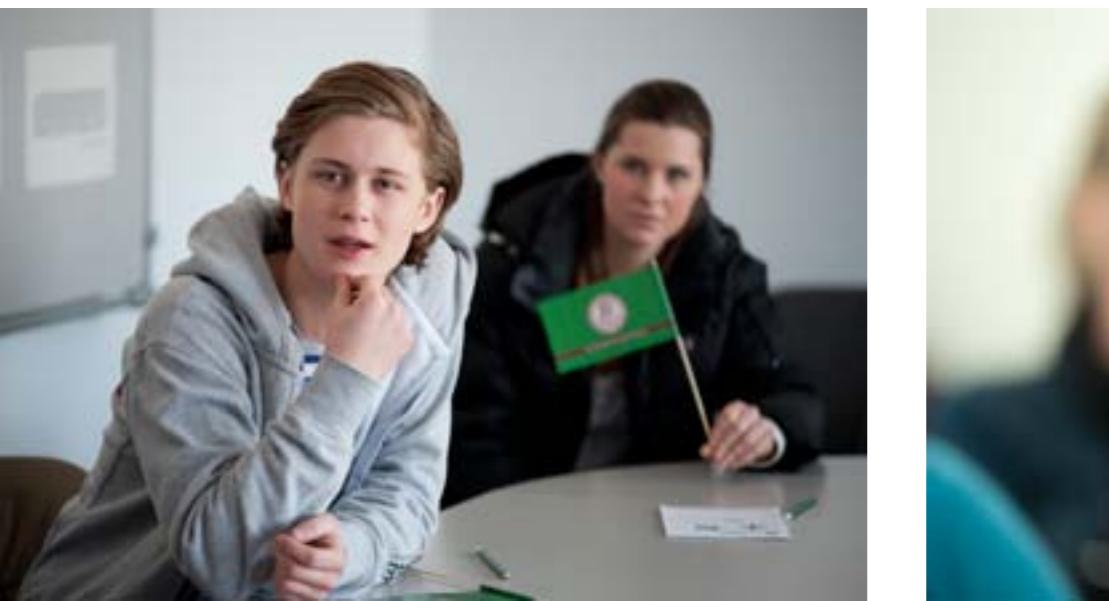
together with University of Latvia, Tartu University and Turku University, common scientific publications and electronic journals are prepared.

Executive Master in Business Administration (MBA) programme offered by the Baltic Management Institute (BMI) in 2010 (Vytautas Magnus University is one of the founders and programme providers) remains the only programme in the Baltic States which has received international EPAS accreditation.

In Lithuania, this Executive Master Study programme, which prepares top level executives, was designed and is being implemented by the consortium of five European Business Schools: Paris HEC School of Management, Copenhagen Business School, Belgian Louvain School of Management, Norwegian School of Economics and Business Administration and Vytautas Magnus University. BMI graduates are awarded with a VMU diploma will have a chance to obtain a certificate of the Southern Illinois University.

The Baltic Graduate School for students aspiring for PhD was founded on the basis of cooperation agreements with Tallinn University, University of Latvia and Vytautas Magnus University; another, Master's degree programme in Baltic Sea Region Studies is realised

>>>>



Aiming at increasing mobility and mutual cooperation, one of the priority goals of VMU is international student, academic and non-academic staff exchange. Currently VMU has entered into 75 bilateral cooperation agreements with higher education institutions from 28 countries in the world. In 2010, students went to the USA, Estonia, South Korea, Poland, Japan, Finland, Russia, Denmark, Latvia bound by bilateral agreements, whereas VMU was visited by students from Brazil, South Korea, Japan and Latvia.

In 2010 VMU staff attended conferences, seminars, traineeships and project meetings organised by higher education institutions and organisations in foreign countries: 323 events were attended throughout the year. Vytautas Magnus University welcomed 160 guests from foreign higher education institutions.

Participating in LLP / Erasmus, Campus Europae exchange programmes or bound by bilateral agreements, almost 200 VMU students went to study or perform practice in 2010; the number of outcoming academic staff has increased considerably. Academic staff paid visits to 21 foreign higher education institutions. Experience gained by the academic staff and expanded contacts lead to a more dynamic internationalisation of the University and served as an invaluable contribution in designing international projects.



In 2010, over 100 foreign citizens from 15 countries, mainly from France, Italy, Turkey, Portugal and Spain, studied at VMU as participants of LLP / Erasmus exchange programmes.

Foreign citizens were enrolled in accredited seven master study programmes provided in the English language: *Marketing and International Commerce* (Faculty of Business and Management); *Baltic Region Studies* (Faculty of Political Science and Diplomacy); *East Asia Region Studies* (FPSD); *Journalism* (FPSD); *Social and Political Critical Studies* (FPSD); *Social Work* (Faculty of Social Welfare); *Social Anthropology* (Faculty of Social Sciences). About 400 study subjects are taught in English and other foreign languages at the University.

One of the multifaceted functions of VMU Centre of Foreign Languages is to start and maintain contacts with institutes of culture, centres and embassies representing the countries the languages of which are taught at VMU. In 2010, the cooperation with the Embassy of Portugal and Portuguese Institute of Culture *Instituto Camões* was further developed by organising Portuguese film shows, video reviews and other cultural events.

„Pasaulio lietuvių akademija“ – diasporos studijoms ir praktikai

Vytauto Didžiojo universitetas šiandien siekia atsigrežti į savo ištakas ir vykdyti tautos vienijimo misiją, padėti išeivijos lietuviams užmegzti arba atnaujinti ryšius su Lietuva. 2010 m. pradėtu įgyvendinti projektu „*Pasaulio lietuvių akademija*“ siekiama burti lietuvių diasporą, skatinoti išeivijos ir Lietuvos mokslininkų bei studentų bendradarbiavimą akademiniuose projektuose, pritraukti besidominčius Lietuva ir jos kultūra.

Šis projektas vienija daug veiklų: visus metus organizuojamus kursus, mainų programas, stažuotes, nuotolinio mokymosi galimybes. 2010 m. liepos mėnesį pirmą kartą buvo suorganizuoti vasaros kursai „*Refresh in Lithuania*“, skirti studentiško amžiaus lietuvių diasporos atstovams. Dvi savaites kursų dalyviai ne tik mokėsi lietuvių kalbos, bet ir susipažino su Lietuvos istorija, kultūra, socialine, ekonomine bei politine padėtimi.

2010 m. birželio–rugsėjo mėnesiais organizuota „*Vasaros stažuočių programa*“ (sutr. LISS – Lietuvių išeivijos studentų stažuotė) suteikė puikią galimybę penkioms dešimtimis lietuvių kilmės jaunuolių igyti profesinės praktikos įvairoje valstybinėje įstaigose, ligoninėse, meno kolektyvuose ir nevyriausybine organizacijose, tobulinti kalbos žinias,

VDU siekia puoselėti išeivijos kultūrą – rengia išeivijos temas analizuojančią knygų, parodų, filmų sutiktuvės, organizuoja konferencijas, seminarus, palaiko ir plečia ryšius su išeivijos lietuvių bendruomenėmis.

Today Vytautas Magnus University seeks to turn back to its roots and perform its mission of unification of the nation, helping Lithuanian emigrants to establish or renew contacts with Lithuania. The aims of the project “Academy of World Lithuanians”, launched in 2010, are to gather Lithuanian Diaspora, to enhance the cooperation of emigrant and Lithuanian scientists and students in academic projects, to attract people interested in Lithuania and its culture.

This project covers a number of activities: courses, exchange programmes and internships that are being organized all year around as well as distant learning possibilities.

In July of 2010, VMU summer courses called “*Refresh in Lithuania*” were organized, focused on student-age representatives of Lithuanian Diaspora.

For two weeks the course participants not only studied the Lithuanian language but were also acquainted with the Lithuanian history, social, economic and political situation in Lithuania.

In June–August of 2010, the “Summer Internship Programme” (LESI - Lithuanian Emigrant Students Internship) was organized, which created a great opportunity to fifty young people of Lithuanian origin to acquire professional practice in various national institutions, hospitals, art groups and non-governmental institutions,

Academy of World Lithuanians – for Diaspora Studies and Practice

Having completed the internship, all the successful participants of the programme received VMU certificates indicating the accomplishment of the professional internship and academic credits awarded. Upon return to their home universities in the USA or Canada these credits are transferred according to their university requirements. While developing the idea of the project, a contest for an internship in the Lithuanian Research and Study Center in Chicago was announced, organized by L. and F. Mockūnai nominative scholarship programme.

Vytautas Magnus University continues traditions of a university open to Diaspora and is the patron of the international European summer meeting of Lithuanian schools in Germany, called “*Bridge of Friendship*”, organises seminars, scientific conferences to discuss the issues of Lithuanian emigration identity change and the projects researching the heritage of Lithuanian Diaspora.

VMU seeks to cherish the emigrant culture by welcoming books, films, exhibitions that analyse the topics of emigration, organises conferences and seminars, maintains and expands connections with Lithuanian communities abroad.

Kalbų įvairovė – kultūrų dialogui

Vytauto Didžiojo universitetas visada išskirtinį dėmesį skyrė kitoms kalboms – suteikti šansą pažinti kitas kultūras ir būti atviru. Vienas iš daugiakalbystės ir tarpkultūrinės kompetencijos tobulinimo universitetinėse studijose lyderių Europoje ir Lietuvoje – VDU Užsienio kalbų centras (UKC). Vykdydamas platų veiklų spektrą, šis centras puoselėja humanistinę kultūrą, plėtoja tarptautiškumą.

Universiteto ir miesto bendruomenės nariams Užsienio kalbų centre suteikiamais palankios galimybės ne tik išmokti naujų kalbų, bet ir gilinti žinias, klausyti kalbos ir kultūros kursų. Ne tik Lietuvos, bet ir visos Europos kontekste VDU Užsienio kalbų centras išsiskiria didele ir nuolat gausinama pasirenkamų kalbų pasiūla, per 2010 metus išaugusia iki 26 kalbų.

Centre siūloma 20 specializuotos kalbos, pavyzdžiu: Verslo anglų kalba, Vokiečių kalba profesinėje veikloje ir pan., 14 kalbos ir kultūros (pvz.: Islamas šiuolainiame pasaulyje, Tiurkų pasaulis ir kt.) dalykų. 2010 metais pavasario ir rudens semestruose VDU UKC kalbų studijų paslaugos buvo suteiktos beveik 7 500

studentų. Anglų, kaip privalomos kalbos, mokėsi 4 200 studentų, 21 užsienio kalbą, kaip pasirenkamą dalyką, mokėsi daugiau kaip 2 600 studentų, užsienio kalbos ir kultūros dalykus studijavo beveik 600 studentų.

VDU Užsienio kalbų centro dėstytojų kolektyvas – įvairiakalbis ir įvairiatautis. 2010 metais UKC dirbo 13 tautybių dėstytojai: lietuvių, italių, prancūzų, ispanų, lenkų, rusų, estų, kinų, korėjiečių, azerbaižaniečių, serbų, portugalų ir brazilų. 11 dėstytojų mokė savo gimtosios kalbos.

Kalbos įgūdžių tobulinimu Vytauto Didžiojo universitete rūpinasi ir fakultetai. 2010 m. liepos–rugpjūčio mėn. dylikus metus iš eilės vyko VDU Politikos mokslų ir diplomatijos fakulteto rengiami vasaros kursai užsienio studentams – jie buvo kviečiami tobulinti lietuvių kalbos įgūdžius, mokytis gramatikos, susipažinti su lietuvių kultūra, visuomene, tradicijomis, politika ir istorija.

Mokytis kalbų Vytauto Didžiojo universitete turi galimybę ne tik universitetu bendruomenės nariai, bet ir moksleiviai. 2010 m. daugiau kaip 220 moksleivių buvo suteikta galimybė nemokamai pasimokyti prancūzų, vokiečių, ispanų, poreikį.



Language Diversity for Cultural Dialogue

Attention to languages has always been on the agenda at Vytautas Magnus University, which is open to different cultures and provides opportunities to know them. VMU Centre of Foreign Languages (CFL) is one of the leaders of plurilingual and intercultural competence development provision in university studies in Europe and Lithuania. Carrying out a broad range of activities, the Centre enhances humanistic culture and develops international dimension.

The Centre of Foreign Languages creates favourable conditions for members of University and city community not only to learn new languages but also to deepen knowledge and world outlook attending integrated language and culture courses. VMU Centre of Foreign Languages distinguishes itself in the context of both Lithuania and the whole Europe by the constantly growing number of elective language courses on offer, which grew up to 26 languages in 2010.

The Centre offers 20 specialised language courses, for instance, Business English, German at Work and etc., 14 integrated language and culture courses (e.g., Islam in Contemporary World, Turkic World and others). During the spring and

autumn semesters of 2010 VMU CFL provided language and culture studies to almost 7500 students. English as a mandatory language was studied by 4200 students, 21 foreign language as an elective one was chosen by over 2600 students, integrated foreign language and culture courses were studied by 11 teachers the language they teach is their national language.

Language skill enhancement is also

on the agenda of VMU faculties. In July-August of 2010, for the 12th time in succession, VMU Faculty of Political Science and Diplomacy organised Summer courses for foreign students who were invited to study the Lithuanian language, learn grammar, get acquainted with the Lithuanian culture, society, traditions, politics and history.

Opportunities are created at Vytautas Magnus University to study languages not only for university community members but for city school learners as well. In 2010, over 220 school learners had an opportunity to study French, German, Spanish, Italian, Japanese and Chinese languages free of charge in "VMU Language and Culture School".

School leavers are provided with even more favourable conditions to become foreign language philologists. Those who decide to relate their future profession with languages are offered an innovation – philology studies when the learning of a foreign language is started from the beginning. The programmes of German, French philology as well as a joint English and German philology have been updated at Vytautas Magnus University with due regard to the growing demand for specialists proficient in more than one foreign language.





Visapusiška mokslo tyrimų ir projektinės veiklos patirtis

Vytauto Didžiojo universiteto mokslieninkai yra sukaupę solidžią tarptautinių moksliinių tyrimų vykdymo ir projektų koordinavimo patirtį, priklauso įvairių mokslo sričių bei krypcijų nacionalinėms ir tarptautinėms profesinėms asociacijoms, skelbia publikacijas Lietuvos ir užsienio mokslineje spaudoje.

Nuo 2008 m., siekiant integrnuoti įvairių sričių mokslo tyrimus, Vytauto Didžiojo universitete yra sutelktos **28 aktyvių mokslininkų grupės**, suformuoti mokslo ir tyrimų klasteriai biomedicinos ir fiziinių, humanitarinių ir socialinių mokslo srityse: „Instrumentinės analizės metodų vystymas ir jų taikymas molekulinei biologinių objektų, sintetinių produkų ir aplinkos analizei“, „Česlavas Milošas ir Lietuva: teoriniai ir taikomieji studijų aspektai“, „Migracijos ir diasporos tyrimai“, „Daugiakultūrų ir kalbos kaitos tyrimai globalizacijos kontekste“, „Europos viešoji erdvė: politika, komunikacija, diskursas“ ir kt.

Vytauto Didžiojo universiteto doktorantai aktyviai dalyvauja tarpdisciplininiuose seminaruose Lietuvoje ir užsienyje, vyksa į tarptautines stažuotes, savo tyrimus pristato įvairose tarptautinėse doktorantūros mokyklose, patys dėsto paskaitas

Doctoral students at Vytautas Magnus University actively participate in interdisciplinary

Wealth of Experience in Scientific Research and Project Work

The scientists at Vytautas Magnus University have accumulated a lot of experience in international scientific research and project coordination. They are members of national and international professional associations of diverse scientific areas and fields. Their material is frequently published by Lithuanian and foreign scientific press.

Since 2008, with the aim of integrating scientific research of various areas, **28 groups of active scientists** have been created at Vytautas Magnus University and scientific areas have been distinguished in the fields of the biomedical and physical sciences, the humanities and the social sciences: Development of Instrumental Analysis Methods and their Application to Molecular Analysis of Biological Objects, Synthetic Products and the Environment, Czesław Miłosz and Lithuania: Theoretical and Applied Study Aspects, Research of Migration and the Diaspora, Research of Multiculturalism and Language Change in the Context of Globalization, European Public Sphere: Politics, Communication, Discourse and others.

Doctoral students at Vytautas Magnus University actively participate in interdisciplinary

bei veda seminarus VDU ir partneriniuose universitetuose.

Vytauto Didžiojo, Talino ir Latvijos universitetams pasirašius tarpdisciplininės **Baltijos doktorantūros mokyklos** (angl. Baltic Graduate School for Social Sciences and Humanities) steigimo sutartį, internacionalizuojamos doktorantūros studijos, kuriamas dėstytojus ir doktorantus jungiantis bendradarbiavimo tinklas, suteikiamas platesnio profilio konsultacijos ir geresnė prieiga prie jau atliktų moksliinių tyrimų.

2010 m. universitetas pasirašė 38 naujas sutartis ES ir Lietuvos institucijų remiamoms mokslo programoms ir projektams vykdyti, VDU buvo suorganizuoti 26 tarptautiniai moksliniai renginiai, išleisti 63 mokslo ir studijų leidiniai.

2010 m. Vytauto Didžiojo universitete buvo leidžiami **23 mokslo žurnalai ir mokslo darbų rinkiniai**: „Baltic Journal of Law & Politics“, „Darbai ir dienos“, „Žiniasklaidos transformacijos / Media Transformations“, „Oikos: lietuvių migracijos ir diasporos studijos / Lithuanian Migration and Diaspora Studies“ ir kt. Mokslo žurnalas „International Journal of Psychology: A Biopsychosocial Approach / Tarptautinis psychologijos žurnalas: biopsichosocialinis požiūris“ VDU leidžia kartu su Nebraskos universitetu (University of Nebraska at Kearney), „Aplinkos tyrimai, inžinerija ir vadyba / Environmental Research“, „Engineering and Management“ yra leidžiamas kartu su Kauno technologijos, Lietuvos žemės ūkio, Klaipėdos, Vilniaus, Šiaulių universitetais, Lietuvos energetikos

seminars in Lithuania and abroad, go on international internships, present their research at various international doctoral schools, read lectures and conduct seminars at VMU and its partner universities.

VMU and the universities of Tallinn and Latvia signed the founding agreement of the interdisciplinary Baltic Graduate School for Social Sciences and Humanities, which has internationalized doctoral studies, formed a collaborative network of teachers and doctoral students and supplied consultations of a wider profile and better access to the completed scientific research.

In 2010, the University signed 38 new agreements supporting scientific programmes and projects funded by Lithuanian and EU institutions. VMU organized 26 international scientific events and released 63 publications on science and studies.

Vytautas Magnus University published 23 scientific journals and collections of scientific works in 2010, including *The Baltic Journal of Law & Politics*, *Darbai ir dienos*, *Žiniasklaidos transformacijos / Media Transformations*, *Oikos: lietuvių migracijos ir diasporos studijos / Lithuanian Migration and Diaspora Studies*, etc. In collaboration with the University of Nebraska at Kearney, VMU is publishing *The International Journal of Psychology: A Biopsychosocial Approach*/

>>>>



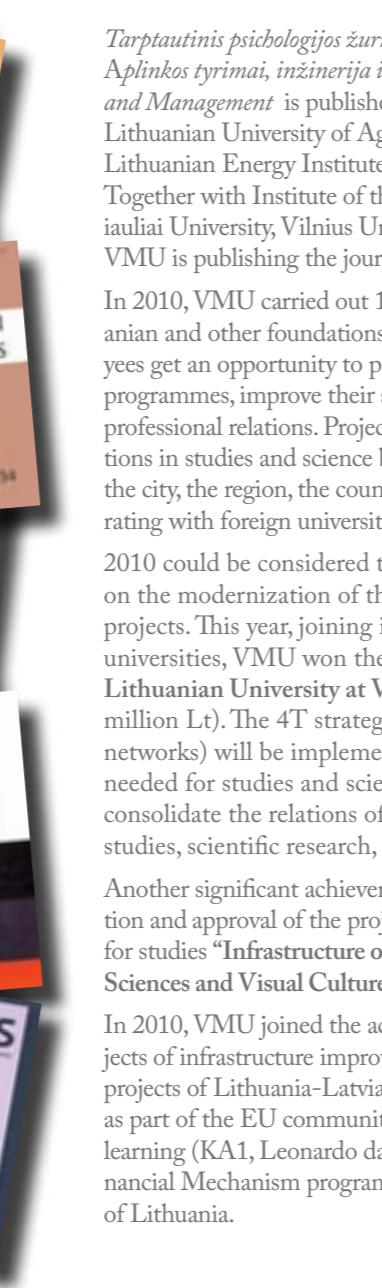
institutu ir Inžinerinės ekologijos asociacija, „Archivum Lithuanicum“ VDU leidžia kartu su Lietuvos kalbos institutu, Klaipėdos, Šiaulių, Vilniaus universitetais, Ilinojaus universitetu (University of Illinois at Chicago).

2010 m. VDU buvo vykdoma 110 tarptautinių, Lietuvos ir kitų fondų finansuojamų projektų. Dalyvaudami projektuose universiteto darbuotojai įgyja galimybę vykdyti tyrimus, rengti mokymo ir studijų programas, tobulinti savo gebėjimus ir kelti kvalifikaciją, užmegzti naudingus profesinius ryšius. Projektinė veikla yra efektyvus būdas diegti studijų ir mokslo inovacijas dalyvaujant miesto, regiono, šalies ir tarptautiniuose bendradarbiavimo tinkluose, aktyviai bendradarbiauti su užsienio universitetais, Lietuvos ir užsienio socialiniais partneriais.

2010 metus galima vadinti infrastruktūros modernizavimo naujos konцепcijos sukūrimo ir jos realizavimo projektuose pradžią. Šiais metais įsitrukdamas į Lietuvos universitetų tinklo pertvarką, VDU laimėjo projektą „Pasaulio lietuvių universiteto (PLU) idėjos realizavimas Vytauto Didžiojo universitete“ (jo vertė – iki 27 mln. Lt). Įgyvendinant 4T (tapatumas, tautiškumas, tarpdiscipliniškumas ir tinklai) strategiją bus siekiama modernizuoti studijoms ir mokslinei veiklai reikalingą infrastruktūrą, gerinti studijų kokybę, stiprinti VDU ryšius su išeivija studijų, mokslių tyrimų, bendruomeninės veiklos ir kitose srityse.

Kitas reikšmingas VDU laimėjimas projektinės veiklos srityje – studijoms reikalingos įrangos įsigijimo projekto „Humanitarinių ir socialinių mokslių bei vizualinės kultūros plėtojimo infrastruktūra“ (kurio planuojama vertė siekia 13 mln. Lt) parengimas ir jo patvirtinimas.

2010 m. VDU įsitraukė į Nacionalinių kompleksinių programų veiklas (infrastruktūros tobulinimo ir studijų projektai), dalyvavo Europos bendrijų iniciatyvų programos INTERREG dvišalio Lietuvos–Latvijos, Lietuvos–Lenkijos bendradarbiavimo, mokymosi visą gyvenimą (KA1, Leonardo da Vinci ir kt.), Lietuvos aukštojo mokslo tarybos kuriamoje, Norvegijos finansinio mechanizmo programos projektuose.



Tarptautinis psichologijos žurnalas: biopsichosocialinis požiūris, while the journal *Aplinkos tyrimai, inžinerija ir vadyba / Environmental Research, Engineering and Management* is published jointly with Kaunas University of Technology, Lithuanian University of Agriculture, Vilnius University, Šiauliai University, Lithuanian Energy Institute and the Engineering Ecology Association. Together with Institute of the Lithuanian Language, Klaipėda University, Šiauliai University, Vilnius University and University of Illinois at Chicago, VMU is publishing the journal *Archivum Lithuanicum*.

In 2010, VMU carried out 110 projects financed by international, Lithuanian and other foundations. By participating in projects, university employees get an opportunity to perform research, prepare learning and studying programmes, improve their skills and raise qualifications, establish useful professional relations. Project work is an effective way to implement innovations in studies and science by participating in the collaborative networks of the city, the region, the country and the world, as well as by actively collaborating with foreign universities and social partners in Lithuania and abroad.

2010 could be considered the beginning of the creation of a new concept on the modernization of the infrastructure and its realization in the projects. This year, joining in on the reform of the network of Lithuanian universities, VMU won the project “The realization of the idea of World Lithuanian University at Vytautas Magnus University” (worth up to 27 million Lt). The 4T strategy (identity, nationalism, interdisciplinarity and networks) will be implemented in order to modernize the infrastructure needed for studies and scientific activities, improve the quality of studies, consolidate the relations of VMU with the Diaspora in the areas of studies, scientific research, community activities, etc.

Another significant achievement of VMU in project work is the preparation and approval of the project for the acquisition of equipment necessary for studies “Infrastructure of the Development of the Humanities, Social Sciences and Visual Culture” (projected worth of about 13 million Lt).

In 2010, VMU joined the activities of national integrated programmes (projects of infrastructure improvement and studies). It also participated in the projects of Lithuania-Latvia and Lithuania-Poland bilateral collaborations as part of the EU community initiative program INTERREG, lifelong learning (KA1, Leonardo da Vinci, etc.) and projects of the Norwegian Financial Mechanism programme, overseen by the Higher Education Council of Lithuania.

VDU aktyvumas visuomeniniame ir kultūriniaime gyvenime

Vytauto Didžiojo universitetas puoselėja atvirumą, dialogą ir toleranciją – aktyviai stebi, vertina visuomeninius reiškinius ir tendencijas, formuoja ir puoselėja moralines vertėbes, įgyvendina savo švietėjiską misiją tiesiogiai dalyvaudamas svarbiausiouose visuomeniniuose ir kultūriniuose renginiuose bei projektuose.

VDU bendruomenės nariai aktyviai dalyvauja viešajame gyvenime, skleisdami moralios politikos ir kultūros idėjas. Pirmuosiuose lietuviškuose „IQ: The Economist“ ir „Intelligent life“ numeriuose gausu VDU dėstytojų (prof. Egidijaus Aleksandravičiaus, doc. Rasos Baločkaitės, Dainius Genio, Arūno Antanaičio ir kt.) ir absolventų (Ilonos Jurkonytės, Agnės Taurinskaitės ir kt.) skaitytojų pripažintų tekstų. Universitetas pasižymi aktyvių studentų iniciatyvomis, kurios pagrindžia laisvo, besimokančio, kolegiško universiteto idėją.



Public and Cultural Activities of VMU

Vytautas Magnus University nurtures honesty, dialogue and tolerance – it is actively monitoring and evaluating public phenomena and tendencies, develops and preserves its moral values, implements its educational mission by participating in the most important public and cultural events and projects directly.

The members of the VMU community are active participants of the public life, spreading ideas of moral politics and culture. The first Lithuanian editions of *IQ The Economist* and *Intelligent Life* have included a large number of most-favoured texts written by VMU lecturers (prof. Egidijus Aleksandravičius, doc. Rasa Baločkaitė, Dainius Genys, Arūnas Antanaitis and others) and the Alumni (Ilona Jurkonytė, Agnė Taurinskaitė and others). The university is renowned for the initiatives of active students, supporting the idea of a liberal, collegial and constantly evolving university.



University as a Part of Cultural Life of the City

Vytautas Magnus University serves as the location for important annual cultural events and festivals in the city, such as the International Kaunas Jazz Festival, International Festival of Modern Dance "Aura", as well as diverse cultural, educational and social activities. VMU also hosts a variety of educational exhibitions and projects presenting cultural and historical context of art, attracts lovers of non-commercial cinema.

The faculties and offices of the universities, hundreds of university volunteers serve an important role in the organization of events, eagerly lending a hand at various events held by Vytautas Magnus University and its partners (Kaunas International Film Festival, Kaunas dance theatre "Aura", Vilnius Cinema Spring Festival, project "Meno duobė", etc.).

On the International Day of Museums in 2010, VMU was included into the programme of the festival "Kaunas Museums' Night" for the first time. The attendants of the festival were free to visit the cultural locations and museums of Vytautas Magnus University.



Universitetas – miesto kultūrinio gyvenimo dalis

Vytauto Didžiojo universitete vyksta svarbūs kasmetiniai miesto kultūriniai renginiai ir festivaliai, tokie kaip jau 20 metų vykstantis tarptautinis „Kaunas Jazz“ festivalis, tarptautinis modernaus šokio festivalis „Aura“, vykdoma įvairi Kauno miesto kultūrinė, šviečiamoji ir visuomeninė veikla, rengiami edukaciniai kultūriniai ir istoriniai meno kontekstą atskleidžiantys projektai ir parodos, į VDU erdvės renkasi nekomercinio kino mėgėjai.

Universitetuose fakultetai ir tarnybos turi kelis šimtus studentų savanorių, kurie entuziastingai padeda Vytauto Didžiojo universitetui ir VDU partnerių (Tarptautinio Kauno kino festivalio, Kauno šokio teatro „Aura“, Vilniaus tarptautinio festivalio „Kino pavasaris“, projekto „Meno duobė“ ir kt.) organizuojamuose renginiuose.

2010 m., minint Tarptautinę muziejų dieną, pirmą kartą VDU buvo įtrauktas į festivalio „Kauno muziejų naktis“ renginių programą. Festivalio lankytojams buvo atviros Vytauto Didžiojo universitetuose muziejinės kultūrinės erdvės.

VDU Kauno botanikos sodas 2010 m. organizavo tradicinius renginius VDU ir miesto bendruomenei. Botanikos sode buvo švenčiami Naujieji metai, Žiemos, Užgavėnių, Joninių, VDU akademiniés šventės, vyko mugės, parodos, talkos. Ypač didelio pasiekimo sulaukė Lietuvos studentų folkloro festivalis, pasaulyje žymios antropologės prof. Birutės Galdikas paskaita, egzotinių drugelių parodos. Originalus modernios muzikos ir šokio projektas „Na-mai“ paskatino naujai pažvelgti į Aukštostos Fredos dvaro rūmus. Vasarą VDU Kauno botanikos sode vyko trys užsienio savanorių stovyklos, kuriose dalyvavo moksleiviai ir studentai iš Prancūzijos, Čekijos, Ispanijos, Arménijos, Lenkijos, Vokietijos, Estijos, Turkijos ir Belgijos.

2010 m. Vytauto Didžiojo universitetuose fakultetai taip pat organizavo konferencijas, seminarus, paskaitas, įvairias viešas akcijas, diskusijas, tarptautinėms dienoms paminėti skirtus renginius, turnyrus. Renginiuose dalyvavo ne tik VDU studentai bei dėstytojai, bet ir moksleiviai, Vytauto Didžiojo universitetuose absolventai, Lietuvos ir užsienio partneriai.

2010 m. Menų fakulteto galerijoje „101“ buvo surengta 14 parodų, iš kurių – 5 užsienio (JAV, Lenkijos, Pietų Korėjos, Japonijos) menininkų, vyko 5 užsienio menininkų, atvykusiu iš JAV, Brazilijos, Pietų Korėjos, Olandijos, kurybinės dirbtuvės. Galerijoje buvo surengta pirmoji Siuolaikinių menų katedros dėstytojų ir studentų paroda „Trys dėstytojai ir jų studentai“, jaunųjų trupių festivalis „Teatras fojė“, Lotynų Amerikos kultūros festivalis, pristatytas šokio projektas „Vizuali tyla“.

Vytauto Didžiojo universitetuose biblioteka, atlikdama informacinię, švietėjišką funkciją, rengė ir menines, temines parodas, organizavo įvairius kultūrinius renginius. 2010 m. buvo parengta beveik 20 stendinių, kilnojamųjų parodų. Ypatingas dėmesys buvo skirtas parodomis, susijusioms su universitetu,

The VMU Kaunas Botanical Garden held its traditional events dedicated to the community of the University and the city in 2010. The botanical garden was the location of the New Year's, Winter's, Mardi Gras', Joninės' celebrations, fairs, exhibitions, academic festivities of VMU. Some of the most successful events were the Lithuanian Students' Folklore Festival, the lecture of world-famous anthropologist prof. Birutė Galdikas, exhibitions of exotic butterflies. An original project of modern music and dance "Na-mai" encouraged to take a different look at the palace of the Auk toji Freda Manor. Three international volunteer camps were held at the VMU Kaunas Botanical Garden, attended by secondary school and university students from France, the Czech Republic, Spain, Armenia, Poland, Germany, Estonia, Turkey and Belgium.

The faculties of Vytautas Magnus University also organized a number of conferences, seminars, lectures, various public campaigns, discussions, events and tournaments marking internationally significant days in 2010. The events at VMU were attended not only by VMU students and lecturers, but by school students, the Alumni of Vytautas Magnus University, partners in Lithuania and abroad as well.

In 2010, the Art Gallery "101" at the VMU Faculty of Arts organized 14 exhibitions, 5 of which were by foreign artists (the USA, Poland, South Korea, Japan), held creative workshops by 5 foreign artists from the USA, Brazil, South Korea and the Netherlands. The gallery was the location for the first exhibition by the teachers and students of the Department of Modern Arts, "Three Teachers and Their Students", young theatre troupe festival "Theatre Lobby", the Latin American Culture Festival and the presentation of the dance project "Visual Silence".

>>>>



jo istorija: parodoje „Prisimenant profesorių Zenoną Ivinskį“ buvo eksponuota bibliotekai sugržintą vertingą knygų kolekcija, ekspozicija „Jie studijavo mūsų universitete“ buvo skirta žymiems Lietuvos mokslo ir kultūros veikėjams, studijavusiems prieškario Vytauto Didžiojo universitete, paroda „Simboliais ir žodžiais: ekslibrisai VDU bibliotekos knygose“ buvo skirta Spaudos atgavimo, kalbos ir knygos dienai. Parodas biblioteka rengė kartu su Lietuvos nacionalinės Martyno Mažvydo biblioteka, Lenkijos institutu Vilniuje, Portugalijos ir Kinijos Liaudies Respublikos ambasadomis.

Prisidėdamas prie tarptautiškumo, kultūrų pažinimo, tolerancijos ir atvirumo



skatinimo universitete, 2010 m. VDU **Užsienio kalbų centras** ypatingą dėmesį skyrė kalbų mokymuisi populiarinti bei daugiakalbystei puoselėti. Kasmetinis universiteto bendruomenei skirtas **Europos kalbų dienos renginys** 2010 metais išaugo į savaitinį renginių ciklą su viešomis paskaitomis, VDU daugiakalbio studento rinkimais, knygų sutiktuvėmis, spalvingu ir išradingu studentų iniciatyvų šou.

2010 m. Vytauto Didžiojo universitete duris atvérė studentų inicijuota pirmoji Kaune specializuota **Filosofijos skaitykla**, kurios lentynose lankytojai gali rasti daugiau nei 3 000 filosofinių knygų. Apie 300 jų paaukota akcijos metu, dar pora šimtų nupirkta už surinktas lėšas.



The Library of Vytautas Magnus University, performing informational and educational functions, also prepared artistic, thematic exhibitions, organized various cultural events. In 2010, almost 20

mobile exhibitions were prepared. Special attention was paid to exhibitions related to the university and its history, such as the exhibition "Remembering Professor Zenonas Ivinskis", which exhibited the collection of valuable books returned to the library, the exposition "They Studied at Our University", dedicated to famous figures of Lithuanian science and culture, who studied at VMU during the interwar, and the exhibition "By Symbols and Words: Ex Libris in the Books of VMU Library", which was held to commemorate the Day of the Restoration of Press. The exhibitions were held collaboratively by the VMU library, the Martynas Mažvydas National Library of Lithuania, Polish Institute in

Vilnius and the Embassies of Portugal and the People's Republic of China.

By adding its own contributions to the encouragement of internationality, tolerance, honesty and exploration of different cultures at the university, the **VMU Centre of Foreign Languages** has paid special attention to the popularization of language learning and promotion of multilingualism. Annually organized celebrations of the European Day of Languages, an event intended to the community of the university, has evolved in 2010 into a week-long series of events, enriched by public lectures, elections of a multilingual student at VMU, presentations of new books, colourful and inventive show featuring the students' initiatives.

In 2010, the first-ever specialized **Philosophy Reading Room** in Kaunas was opened at VMU, initiated by the students and offering its visitors more than 3000 books on philosophy. About 300 of them were given out as donations in a campaign, while a few hundred more were bought using the collected funds.

Aplinkai įsipareigojės universitetas

2010 m. Vytauto Didžiojo universitetas vykdė įvairias aplinkos ir gamtos išsaugojimą skatinančias veiklas. Vienas tokų projektų – kuriamas Šiaurės dimensijos institutas (angl. Northern Dimension Institute, sutr. NDI), skatinantis bendradarbiavimą atliekant tyrimus energetikos, aplinkosaugos, sveikatos apsaugos, logistikos, kultūros ir aukštojo mokslo srityse. NDI vienija Šiaurės šalių ir jų kaimynių (Švedijos, Suomijos, Norvegijos, Danijos, Islandijos, Rusijos, Estijos, Latvijos, Lietuvos) universitetų, institutų, kitų akademinių institucijų veiklą.

VDU daug dėmesio skyria ir socialiai atsakingos organizacijos komunikacijai – 2010 m. buvo inicijuotas ir pradėtas projektas „**VDU. Mąstyk žaliai!**“, kuriuo

In 2010, Vytautas Magnus University carried out various activities encouraging the preservation of nature and our environment. One of such projects involved the creation of the Northern Dimension Institute (NDI), which facilitates collaborations in research of energetics, environmental protection, healthcare, logistics, culture and higher education. NDI unites the activities of universities, institutes and other academic institutions in Northern countries and their neighbours (Sweden, Finland, Norway, Denmark, Iceland, Russia, Estonia, Latvia, Lithuania).

VMU devotes a lot of attention to functioning as a socially conscious organization – in 2010, the project

universiteto bendruomenė skatina- ma prisdėti prie aplinkos bei gamtos išsaugojimo.

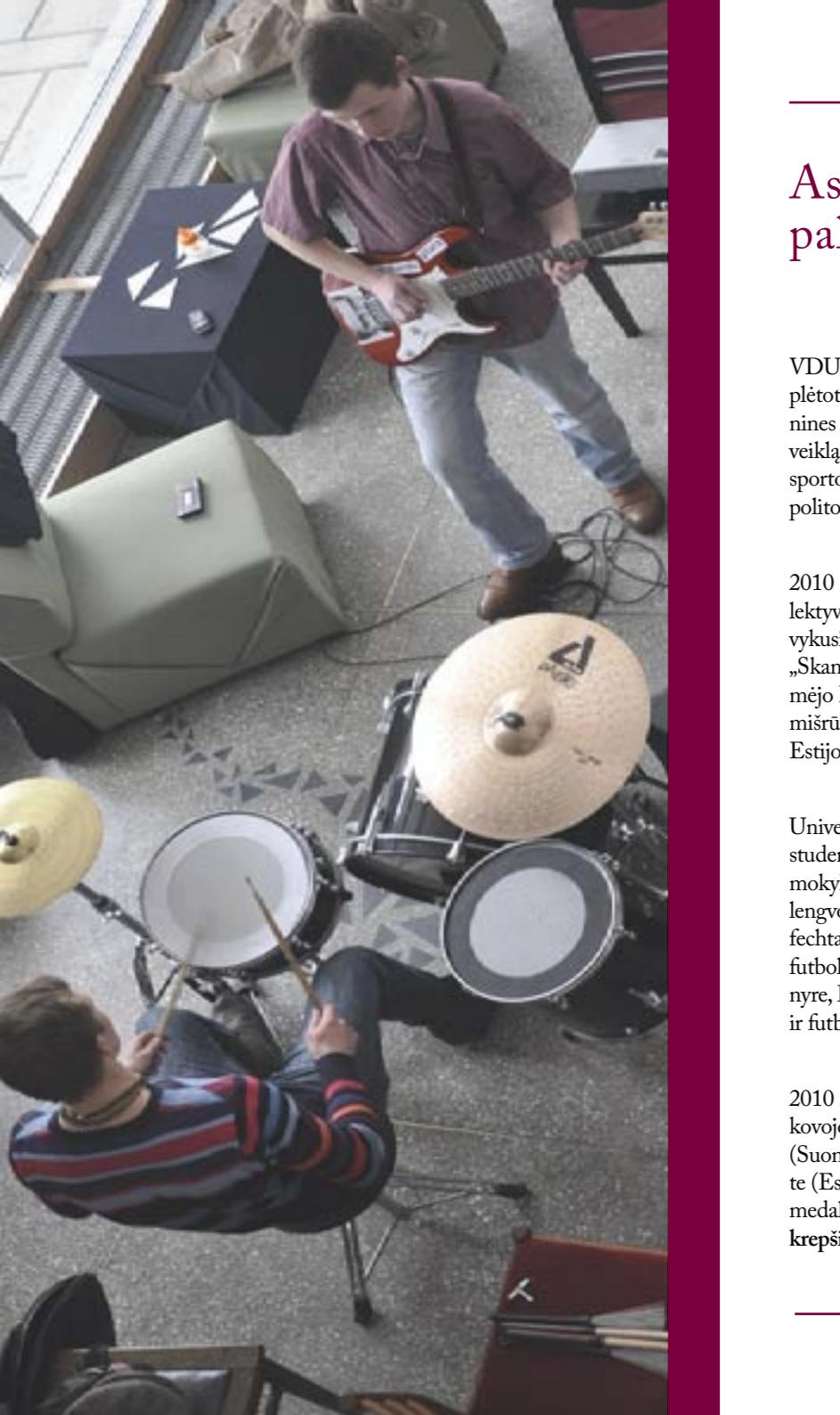
Saugoti gamtą ir rūpintis aplinka VDU skatina ne tik savo bendruomenės narius, bet ir moksleivius. Jiems buvo siūloma dalyvauti konkursuose, viešose diskusijose, ekologiniuose edukaci- niuose renginiuose. Renginiuose buvo siekiama atkrepti dėmesį į opiausius klausimus, ugdyti jautrumą gamtam, gebėjimus pažinti aplinką, globoti ją ir vieni kitus.

“**VMU. Go Green**” has been initiated and launched, encouraging the university's community to do their part in the conservation of the environment and nature.

VMU promotes protecting nature and taking care of the environment not just to the members of its community but to secondary school students as well. They were offered to participate in contests, public discussions and ecological-educational events, all of which attract attention to the most burning questions, help develop sensibility towards nature, get to know the environment, take care of it and each other.



Environmentally Friendly University



Asmenybei ir saviraiškai palanki aplinka

VDU skatina studentų iniciatyvas kurti, puoselėti, plėtoti naujas ir testi pradėtas kultūros, sporto, visuomenines veiklas. Šiuo metu Vytauto Didžiojo universitete veiklą vykdė kelios dešimtys įvairių klubų, vienjančių sporto aistruiolius, gamtos mylėtojus, istorikus, filosofus, politologus, literatus.

2010 m. VDU vardą garsino ne vienas universiteto kolektyvas. 2010 m. balandžio 27 – gegužės 2 d. Maskvoje vykusiam XI tarptautiniame jaunimo chorų festivalyje „Skamba Maskva“ VDU kamerinis merginų choras laimėjo I vietą. Konkurse dalyvavo 21 choras, tarp jų buvo mišrūs, merginų, jaunimo chorai iš Lietuvos, Latvijos, Estijos, Rusijos ir Serbijos.

Universiteto studentai 2010 metais dalyvavo Lietuvos studentų sporto asociacijos renginiuose ir aukštųjų mokyklų įvairių sporto šakų čempionatuose (dziudo, lengvosios atletikos, orientacinių, kulkinių šaudymo, fechtavimo, teniso, stalio teniso varžybose), VDU vaikinų futbolo komanda dalyvavo Kauno apskrities futbolo turnyre, Lietuvos studentų krepšinio (vaikinai ir merginos) ir futbolo lygų čempionatuose.

2010 m. universiteto krepšinio komanda trečią kartą iškovojo aukso medalius Baltijos šalių universitetų SELL (Suomija, Estija, Latvija, Lietuva) žaidynėse Tartu mieste (Estija), ketvirtą kartą – Europos universitetų aukso medalius ir jau aštuntą kartą laimėjo Lietuvos Studentų krepšinio lygos čempionatą. Lietuvos studentų sporto

asociacija VDU krepšinio komandą išrinko geriausia 2010 metų studentų sporto komanda. Geriausiais studentais krepšininkais buvo išrinkti Žygimantas Janavičius ir Marina Solopova.

2010 m. universitete vyko krepšinio ir futbolo sporto šakų turnyrai Rektoriaus taurei laimėti, Olimpinis ir „Sporto visiems“ festivaliai bei kiti renginiai suteikę galimybę atskirų sporto šakų mėgėjams parungtyniauti, pabendrauti ir aktyviai bei turiningai praleisti laisvalaikį.

VDU jau trečią kartą surengtas dziazo festivalis „VDU jazz jungtys“ 2010 m. išleido debiutinę kompaktinę plokštelię „VDU jazz jungtys 2008–2010“, kurioje užfiksuotos įsimintiniausios praėjusių festivalių kompozicijos.

Metų pabaigoje universitetas dalyvavo naujame Kauno miesto savivaldybės organizuotame projekte – Vienybės aikštėje stovinti eglė kalėdinii laikotarpiu buvo papuošta įgyvendinant Vytauto Didžiojo universiteto studentės idėją – ji dabinosi VDU fakultetus simbolizuojančiais žaislais.

Studentų iniciatyva įkurtas VDU radijas – nepriklausomas projektas, kuriame studentai patys kuria laidas, studentai kalba ir diskutuoja apie studentams aktualius dalykus, sudarinėja grojaraščius ir bendrauja.

Pagyvinti Lietuvos kultūrinį gyvenimą ir suteikti jam naujų spalvų 2010 m. aktyviai siekė VDU Menų centras: atlikęjų menams atstovaujantis studentų folklorinis

ansamblis „Linago“, tautinių šokių ansamblis „Žilvitis“, kamerinis merginų choras ir kiti kolektyvai garsina universiteto vardu įvairiuose konkursuose ir festivaliuose Baltijos bei Skandinavijos šalyse, Vakarų Europoje, JAV, Kanadoje. 2010 metais Menų centras organizavo folkloro festivalį „O kieno žali soda!“, aktyviausia centro savanoriai laimėjo atranką į projektą „Nice to meet you!“ Rumunijoje, taip pat dalyvavo kultūrinėje akcijoje „Einam Kaunas 2010“. Studentų iniciatyva buvo įkurti trys meninių veiklų centrai: Menų centro skaitykla–kavinė, Menų virtuvė ir Teatro klubas. Aktyvių „Menų centre“ suburtų studentų pastangomis VDU centriniuose rūmuose veiklų jauki erdvė, įrengtas VDU akademinis kiemelis.

2010 m. VDU Studentų astovybė (VDU SA) buvo pripažinta geriausia jaunimo nevyriausybinių organizacijų Kaune, taip pat ji buvo apdovanota už Neatlygintinos kraujų donorystės puoselėjimą. VDU SA tėsė jau tradicija tapusius darbus ir ėmësi naujų veiklų: pradėjo leisti studentų laikraštį „Studis“, subūrė studentų irkluočių komandą, kuri pavasarį



su kitų Lietuvos universitetų komandomis rungėsi „Neries regatoje“.



2010 m. VDU SA tradiciškai rengė pirmakursių stovyklą „Subalansuoto fuxo stovykla'10“, nominacijų dėstytojams įteikimo renginį „V2“, Tarptautinės studentų dienos proga VDU Studentų astovybės valdyba rinko studentų rektorių ir tvirtino jo komandą – vienai dienai jiems buvo leista laikyti universitetų vairų.

VDU studentai, kuriems smalsu pažinti kitą universitetą, jo bendruomenę, dėstytojus ir studentų gyvenimą, 2010 m. buvo pakvieti dalyvauti projekte „Universitetų mainai“. Mainų metu studentai turėjo nerieilinį šansą lankytį savo specialybės bei pasirenkančių dalykų paskaitas kitame universitete, susipažinti su universitetu, jo istorija ir taisylkėmis, galėjo palyginti studijų kokybę bei dėstytojų darbą. Šiuo projektu siekta, kad studentaiaptų aktyvesni, o įgyta patirtis suteiktų jiems daugiau informacijos apie jų specialybę ir jos teikiamą naudą.

Promotion of Individuality and Self-Expression

VMU provides favourable conditions for student initiatives, as well as creating, nurturing, starting new and continuing previous cultural, public and sports activities. Currently there are a few dozens of various clubs functioning at VMU, bringing together lovers of sports, nature, history, philosophy, politics, literature, etc.

In 2010, the name of VMU rang out thanks to quite a few of university's collectives. At the 11th Moscow International Children's and Youth Choir Festival "Moscow Sounds", held on 27 April – 2 May, the **VMU girls' chamber choir** took the first place. 21 choirs participated in the contest, including mixed, girls' and youth choirs from Lithuania, Latvia, Estonia, Russia and Serbia.

In 2010, University students also took part in events organized by the Lithuanian Students Sports Association and in **championships of various sports** (judo, track and field athletics, orienteering, shooting, fencing, tennis, table tennis). The VMU men's football team played in the tournament of Kaunas region, university's men's and women's teams took part in various football leagues, while the basketball teams (men and women) participated in the Lithuanian Student Basketball League.

2010 was also the year when the University's basketball team won the **gold medals** at the SELL Student Games in Tartu (Estonia) for the third time, took



home the gold medals from the European University Basketball Championship for the fourth time and won their 8th first place title at the **Lithuanian Student Basketball League**. The Lithuanian Students Sports Association has selected the VMU basketball team as the best students' sports team of 2010. Žygimantas Janavičius and Marina Solopova were elected the best student basketball players.

The University held basketball and football tournaments for the Rector's Cup, Olympic and "Sports for All" festivals and other events, giving a chance for the fans of different sports to compete, socialize and spend their spare time in an active and meaningful way.

efforts of the persistent students working at the Arts Centre gave birth to a cosy site at the VMU main building and the **VMU academic courtyard**. In 2010, the **VMU Students Council** (VMU SC) was recognized as the best non-governmental youth organization in Kaunas and awarded for the encouragement of voluntary blood donations. It was also the year when VMU SC continued the already established traditions and started new ones: began publishing student newspaper "Studis" and put together a student rowing team, which competed with the teams of other Lithuanian universities in the "Neries regata" ("Regatta of Neris") in spring.

VMU SC also organized the traditional freshman camp "Subalansuoto fuxo stovykla '10" ("The Camp of a Balanced Fresher '10") and an event of declaring nominations to teachers "V2" in 2010. For the international students' day, the management of the VMU Students Council elected a student-rector and affirmed his team, allowing them to hold the reins of the university for one day.

The VMU students who were curious to get to know another university and the life of its community were invited to participate in the project "University Exchange" in 2010. The exchange provided the students with an exceptional chance to attend lectures of subjects of their specialty and elective subjects at another university, acquaint themselves with the university, its history and rules, and compare the quality of studies and the teachers' work. The project sought to make the students more active, provide them with experience that would enrich their knowledge of their specialty and the benefits it brings.



Metų pabaigoje universitetas dalyvavo naujame Kauno miesto savivaldybės organizuotame projekte – Vienybės aikštėje stovinti eglė kalėdinį laikotarpiu buvo papuošta igyvendinant Vytauto Didžiojo universiteto studentės idėją – ji dabinosi VDU fakultetus simbolizuojančiais žaislais.

At the end of the year, the University participated in a project organized by the Kaunas city municipality, decorating the Christmas tree at the Vienybės square for the Christmas season and realizing the concept introduced by a student from Vytautas Magnus University: the tree adorned toys which represented the faculties of VMU.

Galimybės iš arčiau pažinti VDU

VDU bendrauja ir bendradarbiauja su Lietuvos abiturientais, mokyklomis bei gimnazijomis, moksleivių organizacijomis, supažindina su naujausiomis studijų programomis, priėmimo sąlygomis, organizuoja specialius informacinius, šviečiamuosius bei kultūrinius renginius moksleiviams.



Siekdamas motyvuotiems moksleiviams padėti pasirengti brandos egzaminams 2010 m. nuo vasario iki balandžio mėnesio universitetas tėsė nemokamą **VDU dėstytojų konsultacijų moksleiviams** ciklą. Paskaitose, kuriose dalyvavo daugiau kaip 1 200 moksleivių, kvalifikuoti dėstytojai teikė nemokamas lietuvių kalbos,

Getting to Know VMU Is Easy

The university is keeping contact and collaborating with Lithuanian secondary schools, gymnasiums, their graduates and schoolchildren's organizations, informs them about the latest study programmes and admission requirements, organizes special informational, educational and cultural events to secondary school students.



matematikos, istorijos, anglų kalbos, biologijos ir fizikos konsultacijas.

Kovo mėnesį rengta „**Moksleivių diena VDU**“, kurios metu vyko daugiau kaip 20 informaciinių ir kultūrinių renginių, iš arčiau leido susipažinti su universitetu, jo studentais, dėstytojais

Studentų iniciatyva įkurtas **VDU radijas** – nepriklausomas projektas, kuriame studentai patys kuria laidas, studentai kalba ir diskutuoja apie studentams aktualius dalykus, sudarinėja grojaraščius ir bendrauja.

consultations on Lithuanian language, mathematics, history, English language, biology and physics.

The **Secondary School Students' Day** at VMU was organized in March, offering more than 20 informational and cultural events, allowing a closer look at the university, its students, teachers and the alumni, providing the schoolchildren with the answers to all of their questions. The events were attended by more than 300 students, a faculty fair and a number of interesting lectures to secondary school teachers and stu-

ents were held, as well as introductory seminars by the Centre for Foreign Languages and the International Office, various lessons, interactive sessions, games, scientific experiments, entertaining activities of the Students' Council, exhibitions, film viewings, etc.

VDU moksleiviams organizuoja ir pramoginio pobūdžio renginius. Vienas iš tokų renginių 2010 m. buvo „**VDU radio taurė**“ – orientacinės varžybos po universiteto ir Kauno centro erdves. Šiame renginyje dalyvavo net 23 mokyklų ir gimnazijų komandos. Moksleiviai

VMU organizes entertainment events to secondary school students as well.

atvyko ne tik iš Kauno, bet ir Ukmergės, Šilalės, Panevėžio, Klaipėdos rajonų. Dėl didelio susidomėjimo šiuo renginiu nuspresta ji organizuoti ir ateityje.

Vytauto Didžiojo universiteto fakultetai stiprina ryšius su įvairiomis Kauno mokyklomis – 2010 metais moksleiviams buvo rengiamos specifinės konsultacijos, mokyklų atstovai buvo kviečiami dalyvauti konferencijose, konkursuose. Daug

dėmesio sulaukė VDU Humanitarinių mokslų fakulteto Lietuvių literatūros katedros **respublikinis skaitovų konkursas**, skirtas H. Radauskų 100-osioms gimimo metinėms. 2010 m. pavasarį VDU Informatikos fakultetas moksleiviams surengė kasmetinę informatikos ir matematikos viktoriną „**IFtorina-10**“. Joje dalyvavo iš įvairiausių Lietuvos miestų atvykę daugiau kaip 100 moksleivių ir mokytojų. 2010 m. birželį Informatikos fakultetas rengė moksleivių vasaros stovyklą, kurioje daugiau kaip 100 dalyvaujančių moksleivių klausė paskaitas, turėjo galimybę atlkti praktinius darbus nuo nuotraukų tvarkymo iki trimatės grafikos projektavimo.

Kauno jaunimo švietimu 2010 m. rūpinosi ir Kauno botanikos sodas. Administraciniame pastate atidarytas edukacinis kabinetas „**NSO (Naturales Scientiae Omnibus – Gamtos mokslai visiems)**

laboratorija“ skirtas jauniems tyrejams, norintiems per mokslininkų paskaitas arba interaktívius užsiėmimus išsiaiškinti įvairiausius klausimus.

In 2010, the Kaunas Botanical Garden concerned itself with the education of youth in Kaunas as well. At its administration building, an educational room “**Lab of Naturales Scientiae Omnibus – Natural Sciences for Everyone**” was opened, satisfying the young researchers’ need for lectures by scientists or interactive activities and answering the questions they were interested in.

One of such events in 2010 was the VMU **Rally Cup** – orienteering contest held at university and Kaunas downtown. 23 teams from secondary schools and gymnasiums participated in the contest, coming not only from Kaunas but from other Lithuanian towns as well, such as Ukmergė, Šilalė, Panevėžys, Klaipėda district, etc. Due to the popularity it has received, the event is planned to be organized again in the future.

The faculties of Vytautas Magnus University are strengthening ties with various secondary schools of Kaunas – in 2010, pupils could attend special consultations, while school representatives were invited to conferences and competitions. The **National reading contest**, commemorating the centennial celebration of poet Henrikas Radauskas’ birth and held by the VMU Dept. Of Lithuanian Literature at the Faculty of Humanities, was especially popular. In spring of 2010, the VMU Faculty of Informatics organized the annual quiz of informatics and mathematics, “**IFtorina-10**”, which attracted over 100 secondary school students and teachers from various Lithuanian cities. In June 2010, the Faculty of Informatics opened the **schoolchildren’s summer camp**, where over 100 participating pupils attended lectures and had an opportunity to perform practical activities, ranging from photo editing to 3D graphics projects.

In 2010, the Kaunas Botanical Garden concerned itself with the education of youth in Kaunas as well. At its administration building, an educational room “**Lab of Naturales Scientiae Omnibus – Natural Sciences for Everyone**” was opened, satisfying the young researchers’ need for lectures by scientists or interactive activities and answering the questions they were interested in.



VDU jau trečią kartą surengtas džiazo festivalis „**VDU jazz jungtys**“ 2010 m. išleido debiutinę kompaktinę plokštelię „**VDU jazz jungtys 2008–2010**“, kurioje užfiksuotas įsimintiniausios praėjusių festivalių kompozicijos.

After holding the jazz festival **VMU Jazz Connections** for the third time, the University released a debut CD titled “**VMU Jazz Connections 2008–2010**”, offering the most memorable compositions from the previous festivals.

VDU absolventai noriai grįžta į savają *Alma Mater*

Ryšių su VDU absolventais palaikymas – svarbi universiteto bendravimo ir bendradarbiavimo sritis. Jau tradicija tapusi VDU absolvento diena 2010 m. buvo surengta rudenį kartu su studentų inicijuotu festivaliu „**VDU jazz jungtys**“. Lapkričio mėnesį vykusius „**VDU absolventų dieną**“ renginius siejo tema „**Gyvenimas – kaip džiazas**“. Vytauto Didžiojo universiteto absolventai rinkosi savo fakultetose – susitiko su kurso draugais, dėstytojais, turėjo galimybę prisiminti studijų laikus ir išvysti, kuo universitetas gyvena šiandien. Po susitikimų savojoje *Alma Mater* VDU alumnai vakarą tėsė įvairiose Kauno erdvėse, kur karaliavo džiazo muzika – festivalio renginiuose sulaukta per 500 VDU alumnų, dar tiek pat – miestiečių ir miesto svečių.

Su absolventais nuolat palaiko ryšius visi Vytauto Didžiojo universiteto fakultetai. Jie organizuoja konferencijas, paskaitas, seminarus, kuriuose noriai dalyvauja VDU alumnai – su dabartiniais studentais dalijasi studijų metais ir po jų igyta patirtimi, rūpinasi nūdienos aktualijomis, perspektyvomis ir aktyvaus tolesnio bendradarbiavimo galimybėmis.

VMU Alumni Gladly Return to their *Alma Mater*

Keeping ties with the VMU Alumni is an important area of communication and collaboration at the University. Now a well-established tradition, the VMU Alumni Day, was held in autumn of 2010, coinciding with the student-initiated festival **VMU Jazz Connections**. The November events of VMU Alumni Days were united by the theme of “Life is Like Jazz”. Vytautas Magnus University Alumni gathered at their faculties, met with their course-mates and lecturers, used the opportunity to remember the times of studies and see what the life at the University is like now. After the reunion at their own *Alma Mater*, VMU Alumni continued the evening in various places of Kaunas, where jazz music was at the reins – the events of the festival were attended by over 500 VMU Alumni and by approximately as many city dwellers and guests.

All the Vytautas Magnus University faculties are constantly in contact with the Alumni. Conferences, seminars and lectures are held frequently and the VMU Alumni gladly attend them, share the experience of their studying years with the current students and show interest in issues relevant today, prospects for the future and possibilities of further active collaborations.



Išsami 2010 m. VDU veiklų analizė ir faktiniai duomenys pateikiami VDU tinklapje VDU.lt (Apie VDU / Svarbiausi VDU dokumentai).

Vytauto Didžiojo universitetas
K. Donelaičio g. 58, LT-44248 Kaunas
Telefonas +370 37 222 739
Faksas + 370 37 203 858
El. paštas info@adm.vdu.lt
www.vdu.lt

More in-depth analysis of the activities of VMU in 2010 and factual data can be found on the university's website VDU.lt (Apie VDU / Svarbiausi VDU dokumentai).

Vytautas Magnus University
K. Donelaičio g. 58, LT-44248 Kaunas
Phone +370 37 222 739
Fax + 370 37 203 858
E-mail info@adm.vdu.lt
www.vdu.lt

